

## Gregor Bernhard-Königstein



# Voynich Silenen Kummiedja

Kif qrajt il-Manuskritt Voynich bħala Memoirs

of Jost von Silenen

decrypted

Kif decrypted I-

Manuskritt Voynich as

Il-memorji ta' Jost von Silenen

Awtur:

Gregor Bernhard-Königstein

## It-traduzzjoni bl-Ingliz tista' ssib lura

Dr Mag. Gregor Bernhart-Königstein Phil.-Theol. Università  
Benedittu XVI. Istitut Heiligenkreuz għat-Teoloġija Spiritwali Otto von  
Freising-Platz 1 2532 Heiligenkreuz, I-  
Awstrijja Email: gregor.bernhart-  
koenigstein@hochschule-  
heiligenkreuz.at Ċellulari: 0043 (0) 677 63399624 IBAN: AT37 6005 04 05 07



ħruġ minn qabel tal-ktieb

Id-drittijiet kollha riżervati

Kreditu tar-ritratti:

Ritratt tal-qoxra 1: Dicken, Testone, Jost von Silenen, +IODOCVS DE SILINO:EPiscopuS SEDVNENSIs

Ritratt tal-qoxra 2: Ludwig Suter: "Istorja Svizzera għall-iskola u d-dar". Einsiedeln 1912.

Stampa tal-qoxra 3: Manuskritt Voynich f67r1 (Kreditu Beinecke, Yale University, New York)

Esej: Plakka tat-tifkira għal Jost, Albin u Kaspar von Silenen fi Schlossergasse, Lucerna

p.10 Librerija Ċentrali ta' Zurich – fuljett kommemorattiv għad-19 ta' April, 1874

L-immaġini l-oħra kollha jingħataw f'noti ta' qiegħ il-paġna, il-VM, Beinecke, Yale, New York, bħala folio

## Kontenut:

Esej: Jost von Silenen u l-Manuskritt Voynich	3
daħla	7
I. Il-mogħdija tal-blat tal-ħatt	11
II. Spedizzjoni Helvetian	13
III. Isqof kważi morali	16
IV Il-Memoirs tal-Kielek	21
V. Prinċep Isqof Jost u l-mappa tad-dinja	27
VI. Melker Russ, il-kronikaturi u l-Katidral ta' San Stiefnu fi Vjenna	29
VII Il-Konfederazzjoni l-Antika - is-Sileni u Wilhelm Tell	30
VIII Jost ta' Silenen, Davos u Chur	31
IX. Il-Valais, l-Isqof Jost u l-għaqda tal- Isvizzera	32
Il-ħarsa ironika ta' X. Jost von Silenen tal- Gwerer tal-Habsburg	33
XI. Jost ta' Silenen u Nikola ta' Flüe	38

XII. Il-profeta Isaija u l-mandragora	39
XIII. L-ewwel dekodifikazzjoni tal-iskrittura tas-silene Voynich	42
Djalogu ta' Tagħlim Silensiku: Jost von Silenen u l-iskribi tiegħu	45
XV. Kronaka ta' Ġrajjiet u Arma	49
XIV It-Tieni Decryption ta' Voynich Silenenschrift	50

## L-ewwel traduzzjoni tal-paġna ewlenija

It-traduzzjoni bl-Ingliz tista' ssib lura

(Jekk jogħġibok ikkwota wara paġni Ĝermaniżi, in-noti ta' qiegħ il-paġna mhumiex tradotti)

## Esej: Jost von Silenen u l-Manuskritt Voynich

Il-manuskritt Voynich famuż, li qabel kien illeġibbli, ġie dekriptjat b'success! Il-manuskritt msemmi għalih, li nstab mil-librar Pollakk Wilhelm Michael Voynich fl-1912 fil-librerija tal-Ġiżwiti f'Frascati ħdejn Ruma u issa fl-Università ta' Yale, miktub b'kitba mhux magħrufa faktar minn mitejn paċna, l-aktar illustrazzjonijiet misterjuži tal-pjanti, oroskopji alkimiċi u baċċi ta' l-ilma b'ninfa ta' l-ġħawm, kif ukoll mappa li tintwera b'kastelli u ċrieki mqaxxra, u kienet digà fil-pussess ta' l-Imperatur Rudolf II Minkejja tentattivi kriptoloġiči internazzjonali bla għadd, pereżempju minn Athanasius Kircher fis-seklu 19 jew, famużament, fl-20 minn Alan Turing u l-Bletchley Park tiegħu, għadu ma jinqarax. Matul il-pandemija tal-korona - ħafna illustrazzjonijiet bl-għeruq huma reminixxenti tal-virus tal-korona - wara vjaġġ fl-Isvizzera, gradwalment għamilt skoperta aqwa bil-leġibbiltà tal-manuskritt: dawn huma l-memorji tal-Prinċep Isqof Žvizzeru ta' Sitten Jost von Silenen u familja tiegħu. Xogħol li, kif inhu tipiku tal-memorji, ma jillimitax ruħu għal dak personali imma jirreferi għall-istorja b'missjoni partikolari.

U rridu ngħollu l-ante lilna nfusna: fil-kummiedja ta' Silenen, in-nies ta' l-Iżvizzera jingħataw xi ħaġa tard li bla mistenni ssaħħhaħ l-identità tagħhom bħalma ma seħħet minn Schiller. Dak li ngħaqaqad flimkien permezz ta' battalji u demarkazzonijiet, dak li kien imsaħħaħ minn tradizzjoni u alleanzi komuni, dejjem hedded li jkisser permezz tad-differenzi fil-lingwi, denominazzjonijiet u kulturi fil-muntanji u l-widien.

Dak li hu tal-ġhaġeb dwar il-patrijottiżmu Žvizzeru, li jmur kontra n-nazzjonaliżmi Ewropej kollha, huwa l-karatru supranazzjonali tiegħu. Din il-kostruzzjoni Elvetika, li fil-fatt setgħet issir biss f'dinja supranazzjonali tal-Medju Evu, tidher li ffurmat komunità stabbli li ssaportet u sawret l-Alpi sal-lum.

Anke jekk il-gwerra tas-Sonderbund ilha ġiet solvuta, ġadd m'għandu jassumi li l-koejżoni newtrali ta' poplu daqshekk divers, speċjalment fl-Unjoni Ewropea centralizzata tal-lum, ma teħtieġ dokument ġdid u li jgħaqqa aktar fl-ebda ħin. Għalhekk ikun ukoll ta' ferħ speċjali għaċ-ċittadini Ewropej kollha li kieku nstab dokument ġdid bħal dan ta' stabbiltà u paċi, bħall-mudell demokratiku, speċjalment fl-iktar żminijiet mhux mistennija ta' paċi fl-Ewropa messaġġ ġdid ta' paċi jasal fil-ħin it-tajjeb. L-istorja turi li l-paċi tista' tirnexxi jekk ikun hemm diplomatiċi tajbin bħal Jost von Silenen.

Jost von Silenen għadu ftit magħruf illum, iżda dan jista' jinbidel malajr ħafna. Fl-1482 sar isqof ta' Sitten fil-Valais. Huwa persunaġġ storiku ta' succcess mhux ħażin, politikament u wkoll bħala patrun tal-arti, anke jekk kien tneħħiet bħala isqof fl-aħħar ta' ħajtu.

Imma kien saħansitra aktar succcess milli konna nafu qabel, jiġifieri bħala patrijott Ĝeżżeppi. Min kien ħaseb li 500 sena wara kien se jibqa' mfakkar għal raġuni speċjali ħafna. Apparti l-impenn politiku tiegħu, hu stess kellu naħha kbira fil-bini tal-monument intellektwali tiegħu u l-impatt indikat tiegħu, fuq ix-xogħol li għadna nirreferu għaliha illum bħala l-“Manuskritt Voynich”.

Ma tantx tista' tgħid li hi miktuba, anzi hija mfassla, forsi skeċċjata, ko-organizzata bħala klijent, għax quddiemu m'hemm ebda eżempju ta' din it-tip ta' arti. U madankollu, bħala l-umanista wara x-xogħol, Jost von Silenen innifsu għandu jiġi kkunsidrat. Ir-referenzi huma wisq individwali, il-konnessjoni kontinwa mal-bijografija hija wisq mhux tas-soltu, it-triq edukattiva, iva, l-origini.

U fl-aħħarnett, ix-xogħol ta' awto-paneġiriku jinkorpora b'mod čar il-filosofija tal-ħajja u l-missjoni politika mistennija minnha. Mhux daqshekk rari fir-Rinaxximent, imma wkoll tipikament Taljan, li fid-diplomatici, fil-politici, aktar u aktar fin-nies tal-knisja, jiġu f'moħħhom spontanjament kwalitajiet artistiċi bħal Eneas Silvius Piccolomini, Giulio de Medici.

Jost von Silenen ġej minn waħda mill-eqdem familji nobbli fil-canton ta' Uri, għalkemm mhux minn waħda mill-familji l-kbar Ĝeżżeppi, bħat-Toggenburgs u l-Kyburgs. Is-Silene kieni għadhom ma kinux għadd, mhux prinċipijiet bħalu, iżda kieni għall-inqas nobbli minuri li kieni ħadmu triqthom sa servizz nobbli - probabbilment permezz tal-ufficju ta 'Meyerei. Dan huwa ssuġġerit mill-isem Albin Meyer von Silenen, antenat tal-isqof, li spiss jissemma bħala figura magħrufa sew fl-istorja tat-twaqqif tal-Isvizzera, u li seta' kien ukoll wieħed mit-tliet ħalef fuq ir-Rütli. .

Din l-antenati waħedhom kellha tkun motivazzjoni inizjali għal Jost mhux biss biex isir diplomatiku Ĝeżżeppi, iżda wkoll biex iħalli warajh xogħol importanti bil-miktub dwar il-formazzjoni tal-istat Ĝeżżeppi. Iva, ikun aħjar li tgħaqquad it-tnejn fl-istess ħin, biex toħloq xogħol li jfaħħar il-kisbiet tiegħu għall-Isvizzera bħala diplomatiku, iżda huwa wkoll priedka li tibni l-komunità fl-istess ħin. Min-naħha ta' ommu, Jost von Silenen kien ġej minn familja nobbli ħafna iktar importanti minn Franza, il-familja Chevron.

Wara li rċevew benefiċċi mill-Abbazija ta' San Leodegar f'Lucerne minn kmieni, ġafna ssuspettaw data tat-twelid aktar bikrija. Sal-lum, ma ġiex iċċarat finalment. 1435 huwa l-aktar aċċettat. Forsi aktar importanti huwa l-post tat-twelid tiegħu. Huwa trabba f'Küssnacht fil-Gesslerburg mill-ġħadd tal-platti. Imbagħad mar Pavia biex jistudja l-liġi u ġie Ruma biex titgħallem il-lingwi bħala segretarju tal-kardinal Frančiż Guillaume D'Estouteville, li kien patrun mill-isbaħ tar-Rinaxximent u ġertament mudell għal Jost von Silenen f'dak li għandu x'jaqsam mal-promozzjoni tal-arti. . Imbagħad marret fil-qorti Franciż sakemm inħatar Abbat ta' Beromünster.

Flimkien ma' Nikolaus von Diesbach huwa n-negożjatur tar-re Franciż. Madankollu, kien prinċipalment Jost von Silenen li nnegożja mal-Habsburgs.

Kien il-mertu tiegħu talli nnegożja l-ewwel trattat ta' paċi dejjiema ma' Ferdinand von Habsburg, l-hekk imsejha "Direzzjoni Eterna", li għarantixxi lill-Konfederazzjoni ta' dak iż-żmien l-ewwel indipendenza tagħha u assigura l-i-status missieltu tagħha bħala nazzjon ħieles u demokratiku li maħsub minn qabel għan-newtralit, li kienet unika fl-Ewropa u għalhekk tista' tintuża wkoll għal kull żmien bħala mudell għall-paċi fl-Ewropa u tabilhaqq fid-din. Dak iż-żmien kienet għadha uffiċjalment imsejha "Unifikazzjoni", iżda kien l-ewwel trattat ta' paċi madwar l-1474 li stabbilixxa din id-"direzzjoni eterna" u għamel il-paċi possibbli anke wara l-Gwerer tas-Swab. Il-Habsburgs kellhom iċedu t-territorju tagħhom fl-Alsace bi ħlas u bi tpattija jircieu wegħda ta 'appoġġ għas-servizz militari mill-Konfederati. Ċertament, it-theġġiġ ta' Charles the Bold biex jirbaħ wassal biex il-partiti jersqu eqreb lejn xulxin. Imma issa kien hemm mogħdijiet paċiċċi bejn żewġ għedewwa arċipriet li ma taw xejn lil xulxin, li ġabu ġafna tbatija lill-popolazzjoni. Madankollu, ma kinitx biss dwar it-territorji, iżda wkoll dwar il-libertajiet civili, li ġew garantiti għall-ewwel darba u fil-mument kruċjali. B'dan il-mod, il-Konfederati kellhom riżorsi ħielsa għall-gwerer Burgundian, inkella l-Isvizzera setgħet ma teżistix illum. Ir-re Franciż Louis XI, li jiġbed l-ispag fl-isfond u kien għadu ta' Karlu l-Għażżeż, għamel lil Jost von Silenen isqof ta' Grenoble bħala gratitudni sakemm inħatar fl-isqof ta' Sion fl-1482.

Jost von Silenen kelliż żewġ aħwa u neputi importanti, li lilhom poġġa monument speċjali f'simboli alkimiċi fil-Codex Silenen tiegħu. F'dan ir-rigward, il-kodiċi tal-isqof isir affari tal-familja, anke jekk l-isqof innifsu jitqies li huwa l-moħħi ewljeni. Il-partecipazzjoni fil-kontenut jew l-awtur ta' membri oħra tal-familja jew kollegi diplomatiċi tkun mistoqsija separata li trid titwieġeb.

Fi żmien il-paċi stabbilixxa ruħu bħala bennej tal-knejjes u l-tagħmir tal-kmamar tal-banju utli, stampat l-ewwel ktieb fl-Isvizzera, il, Mammotrectus, kummentarju tal-Bibbja, u llum ta wieħed bl-isem tiegħu

Brevarju u wkoll manuskritt speċjali ħafna li qabel ma kienx rikonoxxut, il-memorji tiegħu, li qed niddiskutu hawn.

Iż-żeġi ħutu mietu. Wieħed, Andreas, fi qtil qarrieqi minħabba rewwixta li rriżulta mill-kunflitt ma' Milan, I-ieħor, mexxej militari importanti ta' Lucerna, rebbieħ fil-battalji ta' Murten u Nancy, miet b'sifilide wara l-Battalja ta' Crevola.

Imqiegħed f'ċeremonja, ingieb lura fil-Valais minn ħuh Jost. Barra minn hekk, Jost kien tilef iben illeġittimu f'Pariġi minħabba allegat qtil b'kuntratt mid-Duka Ludovico Sforza ta' Milan.

Meta kultant l-isqof ta' qalb qasira Silenen jitlef il-kariga tiegħu ta' isqof minħabba l-gwerer mitlufa fl-Italja. - Huwa kien fuq in-naħha Franciża żbaljata meta r-re Franciż sussegwenti Karlu VIII invada l-Italja - Jost tkeċċa mill-Valais mill-poplu incitat u l-Kardinal Matthäus Schinner wara l-hekk imsejħha matzah, fobbed off bl-isqof titulari ta' 'Hierapolis u miet f' qatigħi ta' rabja fl-1498 fi Franzia.

Il-familja, u magħha l-Manuskritt Voynich-Silenen, kisbu importanza partikolari permezz tat-twaqqif tal-Gwardja Svizzera, li l-ewwel kaptan tagħha kien in-neputi u bin ħu Albin von Silenen, Kaspar von Silenen.

F'dak iż-żmien, il-principalityet sekulari u spiritwali kienu għadhom iffurmaw unità. Fil-Konfederazzjoni u wkoll fil-Valais, madankollu, il-poter tal-prinċep-isqof kien ristrett ħafna mill-kunsill tal-istat. Fl-Isvizzera, il-bourgeoisie kienet ħadet il-poter minn kmieni.

Fiċ-ċrieki diplomatiċi, il-manuskritt ta' 'Silenen għen, il-memorji ta' Jost von Silenen possibilment għenu bħala memorandum fil-formazzjoni tal-istat Ĝvizzeru. Iżda żgur li sar id-dokument fundatur ideologiku, il-karta tal-Gwardja Ĝvizzeri fil-Vatikan, li l-kaptan tagħha kien in-neputi tal-Isqof Kaspar von Silenen. Meta jmut - iben segwah bħala kaptan - jaqa 'fl-imsieba u jintuża bħala ktieb tal-alkimija mill-Imperatur Rudolf II. u jerġa' jidħol fl-istorja bħala l-Manuskritt ta' Voynich, sakemm jiġi skopert mill-ġdid bil-leġibbiltà tiegħu bħala l-Manuskritt ta' Silenen.

Fil-fatt, din l-iskoperta tikkontribwixxi wkoll xi ħaġa għall-istorja tal-eroj nazzjonali tal-Isvizzera, Wilhelm Tell, għalkemm b'mod umoristiku u b'ħjiel, m'hemmx dwar ir-referenza maħsuba għal Tell, peress li hu forsi t-tieni eroj kbir tal-Isvizzera, preċedentement sottovalutat (conditio sine qua non) u kreatur ta' dan il-manuskritt konness personalment mal-leġġenda ta' Tell.



Plakka ta' tifkira għal Jost, Albin u Kaspar von Silenen fi Schlossergasse Lucerne

## daħla

Għandi wkoll testi filosofiċi, storiċi u letterarji dwar l-iskoperti kollha msemmija. Sabiex id-dekodifikazzjoni tar-riidle Voynich tkun aċċessibbli għal čirku usa', iżda wkoll għal raġunijiet sistematiċi u didattiċi minħabba t-tul tas-soluzzjoni tal-riidle, it-teżijiet l-ewwel jiġu ppreżentati pass pass fil-forma epigrammatika ta' żmien Jost von. Silenen bħala poežija didattika araldika li tixbah lil trattat, Ċavetta tat-tabella tal-multiplikazzjoni ta' Voynich, kodiċi araldika li fiha l-informazzjoni konkreta kollha li kulħadd għandu jkun jista' juža biex jaqra l-manuskritt pass pass biex isir jaf lill-Isqof Jost von Silenen u x-xogħol tiegħu. Għal fehim aħjar, għażiż il-iskema tar-rima klassika tas-sextines, aabbcc, kull waħda tifforma aforiżmu żgħir mingħajr rigorożit. Fid-dawl ta' Schiller, hawn m'hemmx kompetizzjoni ta' poežija x'tirbaħ, iżda l-awtur irid biss divertiment u jagħmel it-teżijiet storiċi ftit iktar preċiżi, iżda aktar laxki u aktar faċċi biex tiftakar.

Kull qarrej għandu jkun jista' 'jmur għal vjaġġ ta' skoperta miegħi mill-ġdid u jesperjenza l-eċċitament tad-dekodifikazzjoni. Minħabba li ħafna mill-versi li ġejjin inkitbu immedjatament wara l-iskoperta rispettiva u għalhekk jirriflettu l-proċess ta' 'skoperta.

Poežija, jew proża rimata, għandha fuq kollox tipprovdi ispirazzjoni u m'għandhiex għalfejn tispjega kollox. Il-kummenti huma maħsuba biex jipprovdu fehim għall-qarrejha mhux materjali

tiffaċilita. Il-kummenti bijografiċi-umanistiċi itwal u l-ipproċessar letterarju huma mbagħad pass supplimentari jew ulterjuri f'termini ta' 'kontenut biex jiġi avviċinat is-suġġett. B'mod partikolari, nixtieq nirrimarka d-djalogu dwar it-tagħlim Silenens, "Jost von Silenen und his scribe", li ġie ppubblikat hawn fl-aħħar.

Anke jekk ħafna xjentisti naturali kien involuti fil-manuskritt, u l-alkimija u l-kosmoloġija huma tipiči ħafna tar-Rinaxximent, li għadu ma jiddistingwix bejn ir-reliġjon u n-natura, ix-xogħol issa huwa assenjat aktar lill-umanistika. Ikun interessanti li ssir taf id-data tat-tweliż ta' Jost von Silenen u jekk hemmx kostellazzjoni specifika ta' stilla. Filwaqt li ġurnali speċjalizzati jiddominaw fix-xjenzi naturali, il-monografi għadhom l-ogħla standard xjentifiku fl-istudji umanistiċi.

Deċisiv għas-soluzzjoni tal-riddle kien id-deċifrar tal-marginalia miktuba bil-Latin u bil-Ġermaniż, vantaġġi żgħir tad-dar għall-kelliem nattiv Ġermaniż. Kienet ukoll ta' frott għal suġġett Awstrijak għall-Habsburgs.

Dak li huwa tal-għażżeb għall-qarrej huwa čertament il-kjarifika tar-rappreżentazzjonijiet tal-pjanti bħala ġabra ta 'armi u kronika. Il-memorji Silenen jiżviluppa filosofija tal-istemma lesta, arkitettura tal-knisja u kronika storika biss b'rappreżentazzjonijiet ta' pjanti u illustrazzjonijiet ta' stu. Dan huwa maħsub ukoll biex jirreferi għal siltiet bibliċi f'Isajja, li fis-silta mill-għerq ta' Ĝesse jsejja ġiukoll lil Kristu standard (Is 11:1-10). Digħi kien hemm mudelli simili ta 'herbaria tal-istemma fir-reğjun. L-għan huwa li jiġu żvelati l-banners kollha tal-post li juru l-attitudni tal-politiku Silenen. Ħafna mill-istemma araldika ma jirrelatawx biss mal-bliet il-kbar u l-cantons, iżda wkoll ma 'postijiet li ġew miżjudha biss fil-qosor mal-Konfederazzjoni fi żmien Jost von Silenen - Alsace hija wkoll ħarsa lejn.

Oħrajn huma siti ta 'battalja sinifikanti mill-istorja Žvizzera. Madankollu, m'hemm l-ebda kronoloġija storika, iżda arranġament reġjonali. F'dan ir-rigward, it-terminu kronika mħuwiex għal kolloks xieraq. Hijha għażla personali tal-isqof, u ħafna drabi aktar prezenti milli maħsub retrospettivamente, jgħidilna t-test deċifrat.

L-ismijiet tal-komunitajiet huma mgħottijin apposta, iżda t-tracċi jitqiegħdu bl-istess mod apposta. Hemm isem ta' post ċar fil-manuskritt li s'issa kien injorat. In-nota marginali "Brug" f'8v tfisser il-belt Habsburg "Brugg" b'ortografija antik, jew hija miktuba distorta intenzjonalment. It-test jifforma wkoll speċi ta' pont jew kastell, l-Habsburg. Diversi figur tal-Habsburgs li ma kinux jidhru qabel huma moħbija fil-VM: l-Imperatur Albrecht I hekk kif qed jiġi maqtul min-neputi tiegħu Johannes Parricida. Inti tara xafra xabla

iddur fuq il-linja tal-ġisem f'Königsfelden Folio 8r. - Stampa puzzle bħall-kitba! Dwar Duke Leopold III. u l-mewt tiegħu fil-Battalja ta 'Sempach hija rrappurtata b'mod botaniku-araldiku simili. Il-kronika Awstrijaka tal-ħakkiem 95, li diġà kienet ikkupjata f'Königsfelden matul il-perjodu Berniż (Clemens Specker), kif ukoll kronikaturi oħra, jipprovdu informazzjoni u jridu jitqabblu sabiex jinstabu aktar indikazzjonijiet moħbijsa sew ta 'avvenimenti storiċi. It-tqabbil mal-istorja huwa kkonfermat mill-iskoperta tal-marġinali ta 'Melker Russ u l-kronika mhux mitmuma tiegħu.

Ir-relazzjonijiet personali mal-familja Silenen huma dokumentati. Ix-xiri ta' kastell minn Albin mingħand Melker Russ. Jost von Silenen, li kien jgħix f'Lucerne, kien ukoll ħabib personali tal-ħalib ta' Lucerne Russ. L-arma ta' Lucerna, tarka mixquq bl-ikħal u l-abjad, hija motiv li jmur mal-manuskritt kollu. Huwa għalhekk li s-suġġett sekondarju, l-isem Habsburg, li kien importanti wkoll aktar tard, m'għandux jiddomina s-suġġett ewljeni, il-fehma Žvizzera tal-affarijiet.

Il-manuskritt ta' Voynich fih 246 paġna u kwaži 170,000 karatru u stampi fuq kwaži kull paġna. Il-lista tal-Voynichologists hija twila, twila ħafna. Il-kumplessità tax-xogħol ħarbet minn kwalunkwe qari jew interpretazzjoni. Għal xi wħud, ix-xogħol saħansitra deher kompletament astratt u vojt minn kontenut. Kif għandha tibda s-soluzzjoni attwali, li ġġib aspetti kompletament ġodda?

Għaliex metikolożimament elenka u taqsam it-tentattivi preċedenti li ma rnexxewx għal soluzzjoni hawn meta kollox diġà ntqal hekk spiss u jista 'jinqara kullimkien f'kull ħin. Ix-xewqa li naslu dritt għall-qalba kompletament ġidida tal-verità li qatt ma ssemมiet qabel hija kbira. Fi kwalunkwe każ, tentattiv poetiku ornat, li jinqara faċiilment dwar id-diffikultajiet u l-istorja tal-manuskritt għandu jinbeda qabel ma r-riċerka tiftaħ triq ġidida, għaliex, skont Bernhard von Chartre, aħna lkoll "nani biss bilqiegħda, kif inhi, fuq. I-ispallejn tal-ġganti". Il-memorji ta' Silenen juru li l-interpretu, l-eseġeta, l-istoriku, l-istoriku tal-arti, il-filosfu, il-kittieb, il-filologu, it-teologu u fit-tim ukoll ix-xjenżat naturali eċċ huma meħtieġa fl-arti, speċjalment meta huma stess bħala misteru, u madankollu Bletchley Park ma setax isib soluzzjoni.

Gregor Bernhard-Königstein

Frar 2023, Heiligenkreuz ħdejn Vjenna



Ipprova, mortali, agħmel il-kundizzjoni tiegħek aħjar,  
Htiega dak li l-arti ivvintat u n-natura tatk;  
Jagħti ħajja lill-kuritur tal-fjuri b'il-mijiet dejjem jogħlew,  
Taqsam blat imqatta' bil-liġi ta' Korintu;

L-Alpi, Albrecht von Haller

Huwa għandu jidħol minn dan l-isqaq vojt,  
m'hemm l-ebda mod ieħor għal Küssnacht.

Wilhelm Tell, Friedrich Schiller

Minn hawn 'il quddiem hija kanzunetta magħmul  
minn paċi u direzzjoni eterna. Kien għalhekk li ħafna nies  
jibku minn ferħ veru u li wasal għal dan.

Veit Weber

Ejja fl-aħmar tas-sebħ, narak  
fil-baħar tar-raġġi, int, għoli,  
glorjuż!

Meta ż-żnuber alpin isir aħmar,  
itlob, ġeles l-Isvizzera, itlob!  
Ir-ruħ pija tiegħek tħoss  
lil Alla fil-patrija nobbli,  
Alla l-Mulej, fil-patrija nobbli,  
salm Žvizzeru

## I. Il-mogħdija tal-blat tal-ħatt

Manuskritt li jiswa ħafna flus qarraq lid-dinja għal sekli sħaħ.

Jidher misħuta mill-eons, Hija maħbuba mill-ġnus, Biex taqra l-iskrittura moħbija, Ir-ričerka moderna falliet.

It-test huwa fjur bħall-istampi, B'nisa għarwien, tfal tal-pjaneta, Is-sireni ġebew l-essenza tagħhom minna, Għaliex is-sħaħar ma joqogħdux fuq il-bsaten tax-xkupi, imma jitilgħu minn nofs btieti, f70v2 1 Iva, għawm f'ilmijiet tal - ħarir ? f75r

L-Imperatur Rudolf II diġà qagħad fil-laboratorju tal-alkimija tiegħu fil-Belt Inferjuri l-antika ta' Praga u ħa fuq il-Voynich, li għadu ma kellu l-ebda isem "L-awtur ikun għaqqli bħal Bacon!", jgħid Johannes Marci fl-ittra,

Li biha ħatar espert.  
Iżda l-Kircher Athansius sab biss dwejjaq minflok ġeroglifi.  
F'Ruma, fil-librerija tal-Ġiżwiti, il-manuskritt jibqa' jdum Sakemm Wilfrid Voynich isibha,

Iżda anke hu malajr irritata.

Fiċ-ċentru hemm alfabet tar-rota, li jdur separatament f'ċieki. f57v Alan Turing kien disprament għax l-Enigma ma għaddietx.- Is-seklu għoxrin il-kbir



<sup>1</sup> Manuskritt Voynich, f75r Bergecke, Yale, New York. Sfortunatament, mhux l-illustrazzjonijiet kollha setgħu jiġu inkluži f'din is-silta għal raġunijiet editorjali. Ir-referenzi kollha tal-paġni għall-folji (f) tal-manuskritt ta' Voynich huma nnumerati fit-test u jistgħu jidher.

<sup>2</sup> L-Imperatur Rudolf II, inċiżjoni minn Egidius Sadeler, 1609.

Huma voynichologists étonné!  
L-ebda kitba bħal EVA mhi koerenti,  
anke jekk kull teži hija profonda.<sup>3</sup>  
Mhux ta' b'xejn li l-ġenn kollu sejħet  
kull polyhistor għall-azzjoni.

Għadhom elfejn tnejn u għoxrin Jidher  
minn New York sa Danzig, L-ebda klijent  
veru mhu magħruf, Il-kitba taħrab ir-  
raġuni.

Kif l-enigma tfixkel ix-xjenza hija dokumentata  
sew fl-artikoli.

Anke l-grupp tal-lingwisti tqarraq bil-  
manuskritt.  
Is-sinjali taż-żodijaku huma bil-Latin, f70v2. Kif  
jista' jkun hemm awtur Aztec?<sup>4</sup> Jekk ir-  
ru manzi Spanjoli With Lull wasal għall-  
informatika. 5

Iva, anke t-test dejjaq fil-marġini ma  
kien faċli għal ħadd.  
Anke jekk is-soluzzjoni tkun sħiħa  
fil-aħħar paġna. f116v Wieħed jissuspetta  
Ebrej u Għarab, Abracadabra kien digħà  
popolari!

Ħafna raġel li emmnu f'reċċetta ħares lejn  
nies mikxufin.

Id-dgħufija baqqiġet ukoll bin-numri,  
kulħadd għam għall-wiċċ.  
Il-kontinenti jduru fuq mappa tad-dinja, il-  
battlements saru argumenti għaqlin. f85v

Il-kompulsjoni qarrieqa kienet suċċess,  
Test magħluq isir tħegġeġ!  
Lingwa moħbija hija ta' valuri,

12

<sup>3</sup> L-Alfabett EVA huwa l-aktar attentat famuż ta' traduzzjoni mingħajr suċċess.

<sup>4</sup> L-uniku premju li qatt ingħata minn università mar għad-duo tal-awturi Amerikani Tucker u Talbert talli identifikaw pjanti individwali bħala Aztec.

<sup>5</sup> Fuq kollo, l-aħħar paġna kienet reputazzjoni li fiha s-soluzzjoni. Hemm diversi marginalia.

Iżda tpoġġiet binarju żbaljat.

F'termini ta' tattiċi ta' difiża, din hija fossa  
għaqlja, kull tifel ta' l-iskola żgur li jaqa' fiha,

Dak bit-tanbur huwa miexja, għax  
anke l-pjanti dejjem iqarrqu.

Allura żgur, kull bozza tal-basla kannella  
Jilgħab parti immuffata fil-Voynich.

Iva, jekk il-ktieb baqa' sieket għal żmien  
twil, Hija riddle, mysticism jew ereżija?

Għalkemm xi ideat qed jistimulaw, kien  
hemm nuqqas tal-ambjent it-tajjeb.

Ftit ilu, fejn ħafna qed jiġru madwar -  
ħadd ma ra s-sens, il-veru!

Anke l-intelliġenza artificjali fl-antik  
Yale ma kinitx barra mill-kompetizzjoni.

## II.Spedizzjoni Helvetian

Mort l-Isvizzera bil-ferrovija biex  
nesperjenza s-seħer tal-kampanja.

A hunch ġabni fuq vjaġġ Biex inaddaf il-  
Voynich it-triq it-tajba.

Għamilt triqti minn Vjenna, li timmedja  
għall-Voynich,

Via Salzburg, Innsbruck u r-Rhine, iż-żewġ  
naħħat għandhom ikunu konnessi godda.

Il-binarji marru twal fuq l-Alpi, li darba kienu  
meqjusa bħala impassabbli, Minn  
ħafna postijiet bħal Walden, Fuq mergħat  
ħodor u mbagħad munzelli,

Permezz ta' pajiż li għandu l-istorja tiegħu,  
Minn Rumani, Schiller-Tell sa Dürrenmatt,  
Minn ġobon, banijiet u drawwiet strambi,  
Mis-Salib l-Aħmar, għal dawk li batew.



L-ghan tiegħi l-Matterhorn, il-muntanja maġika,  
Davos huwa mixtieq minn kulħadd!<sup>6</sup>

Kieku d-destin kien gallant għalija, u s-soluzzjoni ma damitx malajr, meta l-aktar  
irtirat lejn Corona, studjajt kull linja,  
kalligrafija u folja,<sup>7</sup> imbagħad aħfirli l-frustrazzjoni tiegħi, qarrej, aktarx kont  
taħfa daqstant ieħor ?

Id-dettalji kollha fil-manuskrift huma importanti  
sabieu il-messaġġ tiegħu jiġi interpretat sew.  
Imbagħad min kiteb subgħajnej fil-grizmejn, Imma hawn imħabbar  
bħala miraklu, B'liema ħafna eluf ta'  
varjanti ntilfu l-istess glifi.

Anke kieku kienet ħela, ċajta eterna  
f'kull naħha.  
Imma meta qrajt it-test opak,  
gradwalment ittradixxa n-natura  
tiegħi, u biex nifhem il-botanika,  
kelli nidħol fl-istorja.

L-awtur kien magħruf magħna għal  
żmien twil, huwa digħà msemmi bħala patrun!  
Hallilna brevjar, Huwa wkoll faċli li  
wieħed jifhem storikament!  
Iva, l-għarfien tiegħu ta 'l-aħħar  
affarijiet jaqbeż dak ta' Hildegard von Bingen.

U fejn ġarist madwari b'kurżitā,  
bgħatni l-knejjes  
Kien imqiegħed fuq pontijiet u madwar toroq,  
Naħseb libsa tal-pjanta Voynich,<sup>8</sup>  
L-akant deherli omnipreżenti,

14

Name	Aenderungsdatum
VVsi	12.12.2020 20:07
VVsiebm	01.12.2020 11:04
VVsilmeister	22.09.2020 20:57
VVsilneu	22.09.2020 03:59
VVSilwildverg	07.09.2020 07:16
VVsilwaldm	22.09.2020 02:01
VVsilwiderm	28.09.2020 03:23
VVspagy	11.12.2020 04:29
VVspel20	23.10.2020 03:03
VVspiezerChronik(1)	06.10.2020 06:19
VVspiezerChronik	06.10.2020 06:19
VVta2	12.12.2020 20:13
VVte	23.11.2020 11:29
VVteru	12.12.2020 17:24
VVtextneu	27.08.2020 02:11
Vvtren15	05.05.2021 02:39
VVVL	27.08.2020 02:25
VVwa10	07.09.2020 06:21
VVwapneu	20.09.2020 00:57
VVwapneu2	20.09.2020 00:58
VVwapneu3	20.09.2020 02:53
VVwapneu5	20.09.2020 02:31
VVwapzū	25.09.2020 08:55
Vvwörterb	10.01.2020 15:13
VVyle	01.11.2020 01:15
VVz	27.08.2020 04:42
VVzürichNonnusaus	15.08.2020 10:22
WallensteinArtikel	01.03.2021 10:50

<sup>6</sup> Kartolina Davos, Johann Heinrich Müller, 1825-1894 Davos, popolari mir-Rinaxximent sa Thomas Mann, illum belt tal-kungress magħrufa sew.

<sup>7</sup> Screenshot mill-2020, VVV tfisser Voynich Manuscript.

<sup>8</sup> L-istemma tal-cantons Žvizzeri, Rudolf Luginbühl (ed.): Storja tal-Isvizzera għall-iskejjel sekondarji. Basel 1905 Naraw l-armati tal-cantons Žvizzeri, li l-biċċa l-kbira tagħhom, jew l-elementi tagħhom, ġejjin mill-Medju Evu u żminijiet moderni bikrin: bħall-armarji ta' Uri, Schwyz, Nidwalden, Obwalden, Lucerne, Basel, Zurich, Zug, Uri, Solothurn, Glarus, Graubünden, Valais eċċ. It-tarki kollha huma moħbijsa bħala pjanti u stufi fil-manuskrift ta' Voynich.

Hekk tissejjaħ l-impjant madwar l-ilquġħ.

Minn Corona, l-għeruq saru interessanti. Min taħseb li ppjanaha apokalittikkament? Ix-xebħ tan-noduli huwa virulenti, jekk iżżomm stampa tal-virus ħdejha.

Il-parċmina kkulurita b'riħa ta' għoġol9 issir  
arma ġajja għalina.

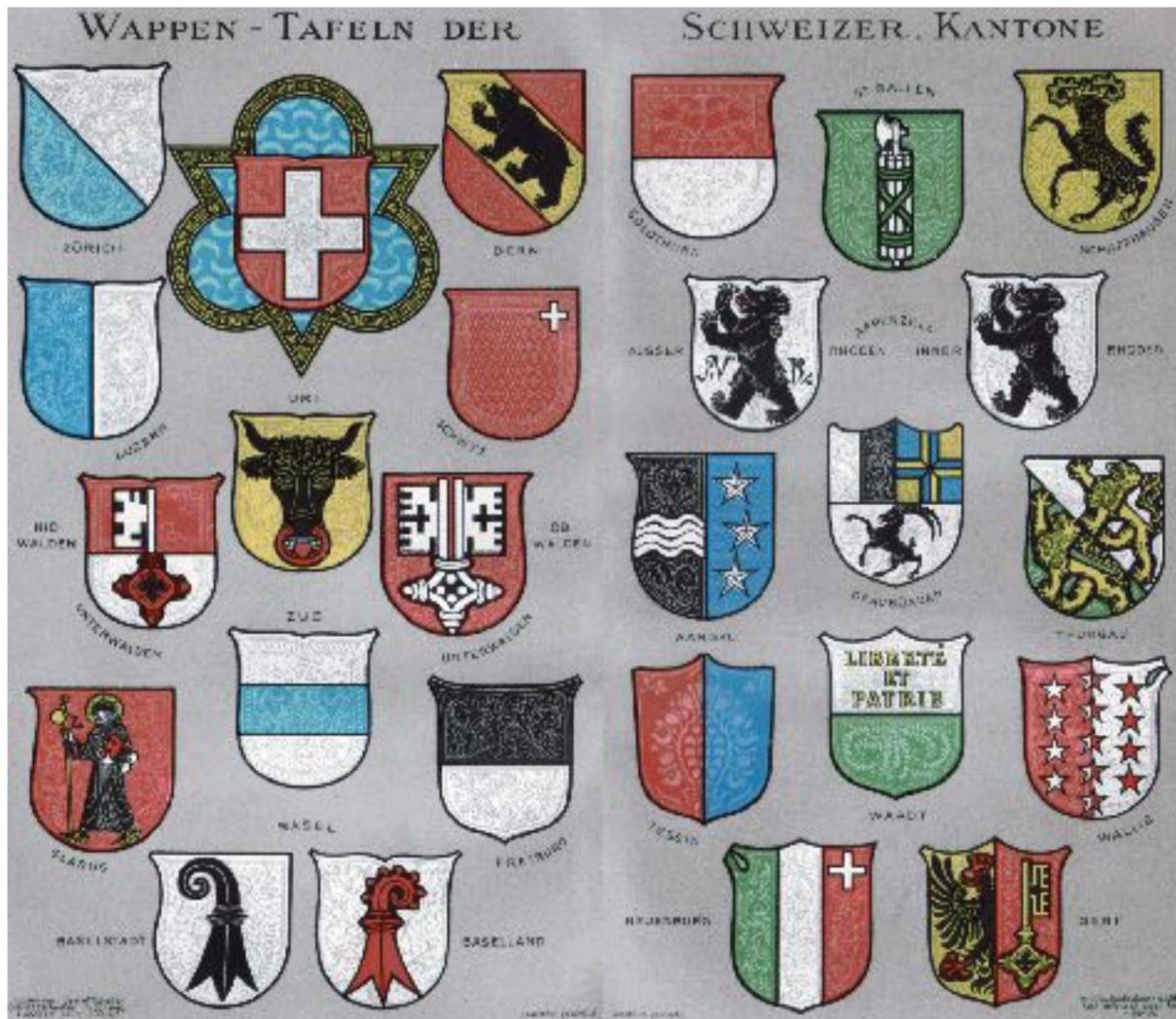
## L-Isvizzera kollha hija magħeqdu fiha?

Iddedikat lill-Konfederazzjoni I-Qadima.

Imma ta' min ma taqbilx, Il-Funzjoni

Kabbalistika tas-Siġar.

U għalhekk fil-kors ta 'l-epigrammi li ġejjin aħna  
niklassifikaw mandrakes skond tribù.



<sup>9</sup> Il-manuskritt huwa magħmul minn ġilda tal-ġħoġol, radjukarbonju datat għall-bidu sa nofs is-seklu 15 jistgħu jiġu datati. Għalhekk certament mhux anżjani, iżda jista 'jkun deskrirt aktar tard.



### III. Isqof kwaži morali

Isqof darba qaghad fl-Alpi, Kien saħansitra  
prinċep f'idejn is-sinjuri.

Il-Valais għadu jgħix u jieħu n-nifs illum, fejn  
il-muntanji huma għoljin u l-widien fil-fond!  
Ismu nobbli huwa Jost von Silenen,<sup>10</sup> Kellu rigal  
speċjali bil-wieqfa.

Iva, qalbu Ċvizzera kienet tħabbar bil-qawwa,  
iżda esperjenzat ukoll niket u wǵigħi.

Bħala isqof ġlied ta' Sitten, bejn Ĝinevra u  
Zurich, kien f'missjoni ta' gwerra f'Milan,  
sakemm rebħa kuraġġuża spicċat bi disprezz.



Il-Manuskritt Voynich huwa xogħol tiegħu.

Hija xhieda tal-valur tal-familja tagħha!  
F'xogħol ewljeni paneġiriku li jikkonċerna x-xogħol u l-ħsieb tiegħu.

Il-mappa Voynich<sup>11</sup>, li kienet miżbugħha mill-  
lokout ta' Lucerna, hija karatteristika ta' dan. f85v<sup>12</sup>

16

<sup>10</sup> Ritratt ta' Jost von Silenen bir-rafters, minn Andre Heinzer, Prebends, Dominion, Worship, Lucerne Historical Publications, 2014.

<sup>11</sup> Il-belt ta' Lucerne hija mfassla eż-żott fuq il-Battlements Swallowtail magħrufa sew. Mhux illustrat hawn. Manuskritt Voynich, f85v, dettall, Yale University, New York.

<sup>12</sup> Il-Belt ta' Lucerna 1642, Topographia Helvetiae, Rhaetiae, et Valesiae.

Benefattur bikri ta' Sanct Leodegar,  
 Jost kien minn Lucerna minn età żgħira.  
 Hawn naraw il-ħajt il-qadim tal-Musegg,  
 Kellu għadd kbir ta' torrijiet lusty. Żgur li  
 nagħrfu tlieta mit-torrijiet.  
 U hemm ukoll ħajt taċ-ċirku.



Żewġ muntanji tal-kastell jitilgħu fuq  
 Sitten. Il-kapitlu tal-katidral kien jiltaqa' hemmhekk.  
 Ir-Rhone ta' fuq tgħaddi b'bravura wara  
 t-tron tal-isqof Sitten.  
 Ser nuru l-mappa ta' Jost aktar tard  
 Fejn inkella daret.

Fix-xitwa, l-Isqof Jost kien isaltan bħala  
 Eminenza fir-residenza tiegħi.  
 Fis-sajf, madankollu, jieħu gost  
 f'kastell b'saħħħtu f'Leuk East.  
 Imma wkoll il-manuskritt kollu tal-riddle  
 jagħtina l-etagħejiet tiegħi b'mod kożmika.



Għall-ewwel it-test għandu żewġ inizjali ħomor, għal  
 13 Għalhekk isegwi l-ideali materni tan-  
 nobbli, ix-xevron ta' Isabella jilbes Jost fuq in-naħha  
 ta' wara,<sup>13</sup> 14 bħallikieku l-Von Silenen kien xi ħadd.  
 Iżda alkimikament huwa s-simbolu  
 għall-ispirtu li jsaħħħa fl-alkoħol.

Il-familja darba ġiet minn Uri, fejn il-  
 crest tal-barri huwa Ur.<sup>15</sup> 15 Assoċjat bil-  
 Latin ma' Muse Urania, B'dan isir čar  
 għalina t-triq tal-kwiekeb.  
 Fil-manuskritt il-qarrej issa jagħraf, L-  
 għerq iċ-ċurkett tal-ox isejħilna, f52r



L-id tidher li hija armata b'balesla

17

<sup>13</sup> Inizjali tad-dettall f1r, VM Yale.

<sup>14</sup> Armi tal-familja Chevrons, Red Chevron jew Chevron tal-istess isem hawn fuq sfond blu. Ukoll l-Isqof Jost jilbesha madwar għonqu. Barra minn hekk, tliet iljuni tad-deheb fuq sfond blu, li nsibuhom ukoll fl-araldika ta' Jost.

<sup>15</sup> Armi tal-canton ta' Uri: Ras sewda ta' uru b'ċirku aħmar tal-imnieħer u ilsien aħmar fuq wieħed tad-deheb Art. Ara wkoll l-istemma hawn fuq.

Bħallikieku mandragg kien qed iħares lejna Ħadd  
ma jrid jodler malajr wisq hawn,<sup>16</sup> 16 Kodex antik  
jikkonferma l-Urner Tell?  
Huwa għalhekk li s-saga ta' Küssnacht huma importanti,  
għax iva, fil-Gesslerburg, mingħajr ma jilmentaw,

Ġost tagħna twieled minn Christian, li llum inqisuh  
bħala bniedem diffiċċi.

Dak kien jismu l-marixxall f'Sion dak iż-żmien.  
Fil-Valais fi żmienu batew is-sħaħar.

Anke kronikatur, kellu kariga ġudizzjarja, iżda  
missier Jost baqa' mhux magħruf.

Minħabba li miet kmieni, l-iben żgur ra l-  
affarijiet differenti.

Kienu ugwali biss fejn tidħol il-persekuzzjoni, kemm jekk kien  
jissejjah isqof, imħallef, jew saħansitra amministratur tad-distrett.  
It-tweġiba ta' Jost għall-ilpup tal-Valais Huma  
scratch marks u l-elf tal-għawm.<sup>17</sup>

Il-ktieb jibda biss min-nofs, f57v Dik biss hija  
drawwa fil-kotba tat-talb!<sup>18</sup> L-istruzzjonijiet tal-  
qari jmorru fi ċrieki, Imma fl-istess waqt qed  
ifixklu.  
Jost jagħti relikwarju bħafna deheb,<sup>19</sup> 19 iva, lanqas  
ma joqogħdu lura għall-għawm.

Huwa ma kienx biss nobbli min-nisel, iżda fil-  
qosor Isqof ta' Grenoble.

Studja f'Pavia, pjuttost devot f'Ruma, Bħala  
segretarju stmat għal Guillaume D'Estouteville, il-  
kardinal ta' Franzia, Li kien epokali għar-  
Rinaxximent.

Għax bħal Ģulju II warajh, mexxa l-arkitettura.



<sup>16</sup> Wilhelm Tell, Ferdinand Hodler, 1897, Mużew tal-Arti ta' Solothurn.

<sup>17</sup> Il-karattra inciżi huma forom parżjalment ġeometriċi ta' kitba u għandhom karatru maġiku, atropajku, mħumiekk ta' data aktar tard.

<sup>18</sup> Anke llum, il-paratija jibda l-missal għall-quddiesa Latina fin-nofs.

<sup>19</sup> Relikwarju ta' Jost von Silenen, magħmul fl-1489, magħmul mill-bronż, bil-kaxxa korrispondenti. Jappartjeni għall-Assi kulturali tal-knisja parrokkjali f'Küssnacht SZ.

Wara li rritorna l-Isvizzera minn Ruma, l-Isqof Jost huwa ta' valur kbir għalihom.  
Għall-ewwel għadu prepost minn  
Beromünster<sup>20</sup> kien ukoll artist tal-kant fil-kor.

Huwa stampa l-ewwel ktieb fl-Isvizzera, Der Mammotrectus, li qala' r-reputazzjoni ta'  
interpretu perfett tal-Bibbja.<sup>21</sup> Il-Latin tal-Knisja kien prattiku għalihi ukoll.  
Sar diplomatiku għar-re ta' Franza, U kiseb  
mhux ftit bħala ambaxxatur.

Huwa rringrazzjat għall-kisba kbira  
tiegħi: Fl-ewwel wegħda ta' unjoni ta' Habsburg!  
Is-Sigismund Żvizzeru u tat-Tirol għamlu  
alleanza ta' paċi kbira, li ma damx ma ġiet  
imsejha "id-direzzjoni eterna", u Franza tat-l-arbitraġġ.

Illustrazzjoni mill-Bern Chronicle jurina lil  
Jost jitkellem f'Hedonik.<sup>22</sup> Meta Maximilian  
iċċaqlaq ma' Swabia, Jost digħi twitti l-foss.

Iva, ma kinitx biss il-gwerra mal-Burgundy li wasslet għat-tnaqqis tal-Habsburg.

Bħal Nancy, Karl the Bold Leopold  
darba ħalla l-palk.<sup>23</sup> L-Awstrijak minn  
quddiem "mingħajr gangs",<sup>24</sup> tilef brutalment  
l-Isvizzera.

Rari jċanfar lill-Isvizzera



19

<sup>20</sup> ir-ritratt fin-naħha ta' fuq b'lapel aħmar huwa meqjus bħala r-ritratt attwali tal-aktar id-Isqof Jost von Silenen minn pittur mhux magħruf, Galerie im Stockalperschloss in Brig (?), minn Valais Libre [vslibre.wordpress.com/tag/jost-von-silenen/], 1490 bl-iskrizzjoni Jodocus de Silinon, C. et. PV - I-isem Franċiż tiegħi. Electus 1482 Kreditu 1490.

<sup>21</sup> Il-Mammotrectus super Bibliam huwa manwal biex tifhem u tinterpreta l-Bibbja. Huwa wieħed mit-testi duttrinali l-aktar importanti tal-Franġiskani u aktarx tiesta minn Johannes Marchesinus fl-ahħar tas-seklu 13. Huwa wkoll l-ewwel ktieb fl-Isvizzera stampat fl-1470 minn Helias Helyie fuq suġġeriment ta' Jost von Silenen.

<sup>22</sup> Jost von Silenen, Diskors bħala diplomatiċu minn Franza qabel id-Dieta, Bern Burgerbibliothek, Ms. hh13, Official Bern Chronicle, p.213 (e-codices), Diebold Schilling, d. Ä. wara l-1474 qabel l-1483, dan huwa ritratt ieħor kontemporanu.

<sup>23</sup> Leopold III jaqa' fil-Battalja ta' Sempach. Ara folio kapitlu li jmiss.

<sup>24</sup> Mantua tanticipa dan b'ironija u tirreferi għat-Tiroli.

## Il-baqra Svizzera ma kinitx gallant!<sup>25</sup>

Imbagħad pjuttost fuq l-Appenzeller,  
Huwa jiekol il-ġobon flimkien mal-platt.

Iva, Tell kien ukoll mocked.

Kif kien malajr mill-ċid?

L-isem ta' ħuh stupidu, le, dak

kien tassew ħażin!<sup>26</sup>

Huwa għalhekk li Veit Weber aktar  
tard kiteb Entużjażmu ħieles mill-  
fwied, Dwar id-direzzjoni bħala "Paċi  
Eterna",<sup>27</sup> Ir-rebħha spiċċat  
b'Marignano.<sup>28</sup> U sal-lum, fuq iż-  
żewġ naħħat tar-Rhine, ir-relazzjoni ma tistax tkun aħjar.



20

<sup>25</sup> L-Isvizzera kienet tikkonsisti prinċipalment minn bdiewa tal-muntanji, l-industrijalizzazzjoni segwita fis-sekuu 19. Dan iġġustifika dan ukoll runners tar-ross

<sup>26</sup> Rapporti mill-vernakulari denigrat lill-Isvizzera.

<sup>27</sup> Veit Weber, poeta ta' talent minn żmien il-gwerer Burgundja, kiteb poežija dwar il-Battalja ta' Murten u dwar id-“direzzjoni eterna” mal-Awstrija. Kuntrarjament għal stqarrrijiet oħra, jidher li kien jissejja hekk mill-inqas min-nies ta' dak iż-żmien. Ara poežija hawn fuq.

<sup>28</sup> Il-Battalja ta' Marignano fl-1515 ġabet it-tmiem tal-espansjoniżmu Žvizzeru, li kien jinkludi wkoll lil Jost von Silenen fl-Italja.

## IV Il-Memoirs tal-Kielek

Flimkien mal-qraba qrib jagħmlu  
konsultazzjonijiet fil-kastelli tagħhom, f86r2 Liema  
xogħol għoli għandu jinħoloq, Li jżomm il-  
kantons Helvetican ħielsa.  
Dak li l-memorji jagħtu lid-dinja Il-familja sservi  
biex tfakkar.<sup>29</sup>

Wara li kienu diġà nbnew knejjes u banjjiet,<sup>30</sup> issa  
aħna familjari ma' ktieb tas-sigħat, żewġ volumi  
bil-parti tat-talb tas-sajf, il-brevjar huwa illustrat  
b'mod għani u fin, fl-istess ħin ta' salterju,  
sanctorale, u officium, Re. David jurina l-prinċipal.<sup>31</sup>

Iċ-čevron crest ma setgħetx biżżejjed, wieħed ried ukoll  
ipinġi l-pjaċir.

Iva, il-memorandum ta' Jost imbagħad jirriżulta  
minn dommatika u politika ta' paċi.  
Huwa jiddeskrivi triq lejn il-libertà.  
Fl-aħħar wieqfa Ĝerusalem ġivizzera!

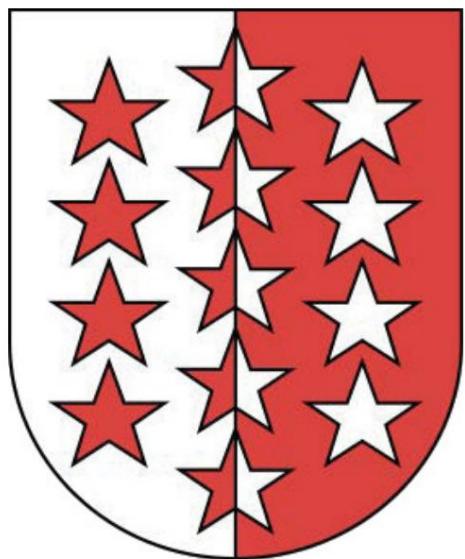
Issa Jost u ż-żewġ aħwa Silenen tiegħu, li minnhom  
Albin Murtens kien ir-rebbieħ, u bħala werrieta  
ta 'Silenen Kasper ukoll, jitħallew iżejnu l-  
katastru tas-sema, bħallikieku kienu archons  
gnostic, xemxin fl-uffiċċi eteriċi tagħhom.

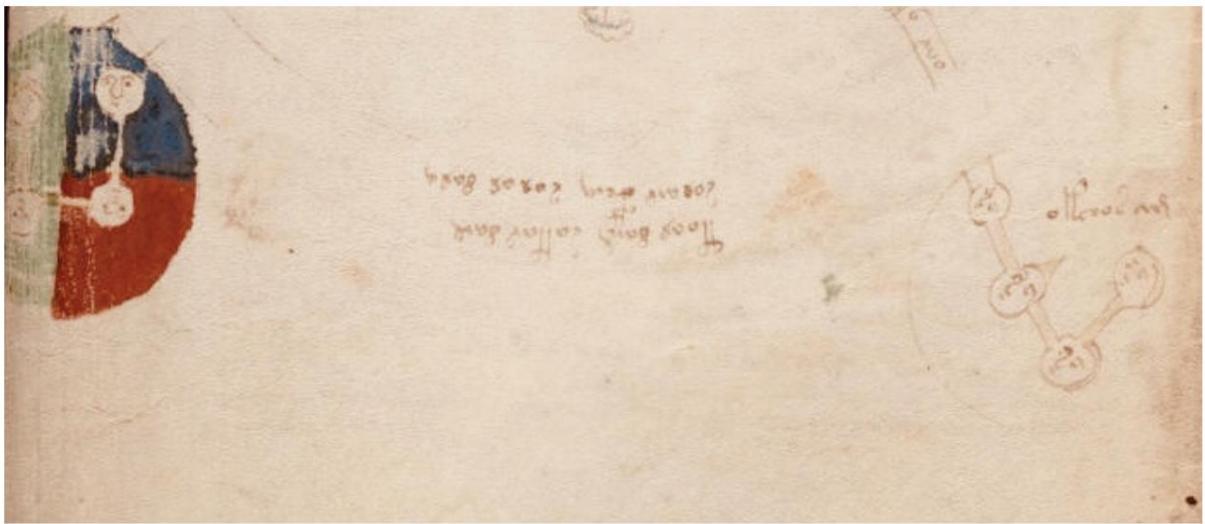


<sup>29</sup> Jost von Silenen, Albin bħala mercenarju Franċiż u t-tielet ħu, prepost tal-katidral Andreas, kif ukoll il-mistress Katharina hawn taħt, li Jost iħobb iqabbel ma 'Santa Katarina, il-qaddisa tad-dar ta' Sion, għandhom pariri hawn fir-rota dinjija tal-fortuna , rikostruzzjoni. Żgur li saret laqgħa. Wildenstein hija wkoll għażla. f86r2

<sup>30</sup> L-Isqof Jost ippromwova bil-ħerqa l-bini tal-banjjiet u l-banjjiet termali ta' Leuk u Leukerbad ħdejn ir-residenza tas-sajf tiegħu.

<sup>31</sup> Fig Brevjarju ta' Jost von Silenen, ir-Re David, fi sfond kontemporanju, meraviljuż  
Arkitettura Rinaxximentali, stemma, chevron u kapijiet tal-familja Silenen hawn taħt. Hemm ukoll sfumaturi skuri ta 'blu fil-qalziet Salomon. Zurich, Mużew Nazzjonali Ĵivizzera, LM 4624, p.9.





Mitra bil-ponta tal-Isqof Jost, f67v232 Li  
kienet famuža ħafna bħala xogħol tal-arti

Huwa alkimiku simbolu tax-xemx,  
Bħala tond fiċ-chevron skont il-protokoll.

Iva, tliet blalen fuq staff jew erbgħha  
mhux biss jiffurmaw il-crest hawn.

Fin-nofs joqgħodu s-sinjali tal-qamar u tax-  
xemx, li nqabblu mal-alkimija, u fl-  
oroskopji Cathar il-ħwejjeg huma  
strettament projbiti.

Imma anke s-sinjura tad-dar Katharina hija  
stabbilita bħala kewkba qaddisa għal dejjem,

Sabiex il-ħafna rawnds ta' l-għawm ta' talb  
għandhom iħabbru l-eternità fis-sema.  
Probabbilment għas-segretezza bħala skop ta'  
'puzzle, l-iljun aħmar huwa moħbi fil-barri Uri. f71v  
Għax l-iljun l-aħmar huwa diġa okkupat, Fl-armi li  
huma storikament qawwija hawn.<sup>33</sup>

Tikka ħamra fl-iljun kellha tkun biżżejjed, f72v3  
Is-Silenenmeister jħobb ukoll ipoġġi sinjali,  
L-artist huwa komparattivament dgħajjef,

23

<sup>32</sup> Il-familja tas-Sileni huma murija bħala Archons of Heaven Folio 67v 2, Manuskrift Voynich, Yale

<sup>33</sup> ara mbagħad rappreżentazzjoni tal-iljun aħmar fl-arma tal-isqof aktar 'l isfel.

Iskrittura probabbilment ħa l-istampi.  
Fiċ-ċentru wieħed jaqra l-qarrej L-arma  
sekulari u spiritwali tal-isqof.

In-numru ta' stilel fl-istemma tal-Valais,<sup>34</sup>  
huwa każ li qed jinbidel storikament.

Fejn darba kien hemm erbatax fuq iz-  
zokk, jista' jkun nieqes ukoll aħmar bħala  
kulur għali.<sup>35</sup> Insibu l-arma tal-prinċep fis-siġill,  
għax l-ispiritwali bil-ġmiemen hija l-mera tiegħu. f65r



Iva, allura l-famuža star doppja Sitten<sup>36</sup> Hija wkoll  
mhux 'il bogħod mit-test sigriet, għal Kif hemm fil-  
kupoli u č-ċieki kollha, L-istilel tal-fjuri juruna l-  
Valais.

Iva, fl-aħħar mill-aħħar anke bl-aħħmar u l-  
edelweiss, kull Wallisstern jirreferi bħala nota.<sup>103r</sup>

Erba' darbiet in-numru fir-rota jgħid meta l-  
Prinċep Isqof Jost irċieva l-kariga tiegħu. f57v<sup>37</sup> Fis-  
sena erbatax-il tnejn u tmenin, il-klassiċiżmu  
Rinaxximentali wasal fil-Valais.

Skont il-leġġenda antika, is-satir Silenus fl-  
aħħar mill-aħħar ma jarax il-mewt bħala lament,

Aħjar ma titwieledx!  
Hu nnifsu jħobb jixrob l-inbid bħal Bacchus,  
U wkoll jiżfen permezz ta' ilmjiet bukoliċi  
u swamps bħala bin ninfa.



Il-filosofija assurdament għaqlja ta'  
Silenus kienet tagħmlu ġenju llum.  
U hekk ukoll l-isqof Silene Jost spiss  
jgħid Cheers bħala għerf tax-xjuhiha.

24

<sup>34</sup> stemma tal-canton tal-Valais bi 13-il stilla b'ħames ponot fuq tarka maqsuma, in-numru ta' stilel varja aktar spiss fl-istorja.

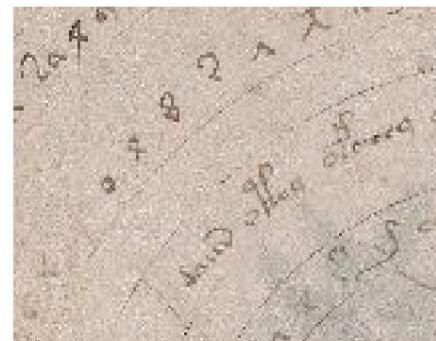
<sup>35</sup> Digħi għie nnutat li l-kulur aħħmar huwa użat relativament kemxejn fir-rigward ta' dak li huwa possibbli Għaqli mhux biss jitkellmu raġunijiet ikonografici.

<sup>36</sup> Armi ta' Sitten, aħħmar, fidda maqsuma, 2 stilel fuq sfond tal-fidda.

<sup>37</sup> f 57v dettall, 1482 rota, 0=1, erba 'darbiet fir-rota hija demarkata, f'post prominenti 1482

Iva, l-imħabba ovvja tiegħu tal-filosofija  
Tesprimi ruħha permezz ta' Sokrate tliet għarbiel,

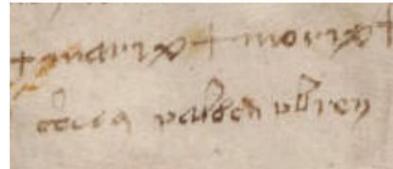
Hu nnifsu b[ala satiru kien i[obb jidher, il-verità, it-tjubija, l-utilità g[andha tintiehem.<sup>38</sup>  
Erba' figur iġġadha b'addina b';esti kif l-a[jjar naqraw il-memorji. ara f57v Taht, Jost ukoll idur dahru lilna, Is-sbuu twil tax-xagħar jista' jghaddi.



L-ispalleynejn Silene huma squat B'hekk irnexxielna bi prova bl-istampi Meta jippontaw b'idejhom Fejn għandu jdur id-destin tagħhom, Kif għandu jinqara l-oroskopju hawn, Kif alfabett jiddeskrivi l-lesseri.<sup>39</sup>

Profil tal-munita jikkonferma l-anatomija,<sup>40</sup>  
erba 'Silenen jispiraw b'bonhomie.  
Iva, dak iż-żmien jiltaqa' l-isqof, Mal-kaligrafi ta' Maurix, Morix",<sup>116v</sup>  
ma jsir iktar ċar minn, Il-ktieb oriġina fl-“Abbazija ta' Valsch”<sup>116v</sup>.

L-abbazija bikrija tal-Valais Agostinjana  
kellha scriptorium importanti magħha.  
U jekk qabel cccc9 sena?



Imbagħad erbatax mijha u disgħin dak iż-żmien.<sup>116v</sup> Għax dak li jidher hekk alkimiku xemxi jurina wkoll kronika dinjija.

<sup>38</sup> It-tliet għarbiel famuži ta 'Socrates jistgħu jiġu aċċennati hawn, u l-għerf antik ta' wieħed umanistiku jokkupaw prinċipijiet tal-knisja.

<sup>39</sup> Alfabett shiħi ghall-manuskritt ma jistax jitkellem dwaru, hija illużjoni għax mhux l-ittri kollha qed jintużaw. Dan huwa l-ewwel pass fejn il-qarrej jirrealizza li huwa aktar ikkumplikat milli mistenni. Karattri huma elenkat, li issa huma rranġati wkoll bħala numri storiċi.

<sup>40</sup> Ara l-istampa tat-titlu Dicken, Testone, Jost von Silenen, +IODOCVS DE SILINO:EPiscopuS SEDVNENsIs

<sup>41</sup> In-nota marġinali Maurix, Morix tirreferi għall-monasteru Agostinjan ta' Saint -Maurice fil-Valais, f116v l-aħħar paġna.

## V. Prinċep Isqof Jost u l-mappa tad-dinja

Għalih, imdawwar fuq il-mappa tad-dinja hemm f85v Xi tfisser politika bijografika li twassal. L-iblet, il-foresti u l-widien ta' Savoyard, Lejn il-Mediterran, mhux idjaq, Grenoble jinsab nofs triq ukoll. Lull huwa okkupat għall-Kunsill ta' Vienne.



Iva, minn Genoa tinżel Ruma, Imma permezz ta' Venezja huwa diġà d-dar. Il-belt ta' Milan hija importanti g[alih], Il-Palazz Sforza mij]bug[ b'mod pjuttost korrett, B'merlat bil-ponta, Il-kitba tista' tkun determinata wkoll.<sup>42</sup>

Imma bħal Adam u Eva kienu għarwenin, id-dinja ta' Jost issir att kożmiku!

It-teologija Agostinjana tal-istorja hija dejjem ukoll filosofija tal-ħajja, is-sitt epoki tad-dinja kożmika, li jakkumpanjaw ħajtu sal-aħħar.

Sa fejn kienet il-Hierapolis ta' Jost, li diġà hija antiċipata hawn. U Ĝerusalemm tinżel mis-sema, li naraw wieqfa fuq is-swali. Ara f86v Iva, is-sema ra l-attrazzjoni tal-Alpi: Ried imur Sijon fl-Isvizzera.<sup>43</sup>

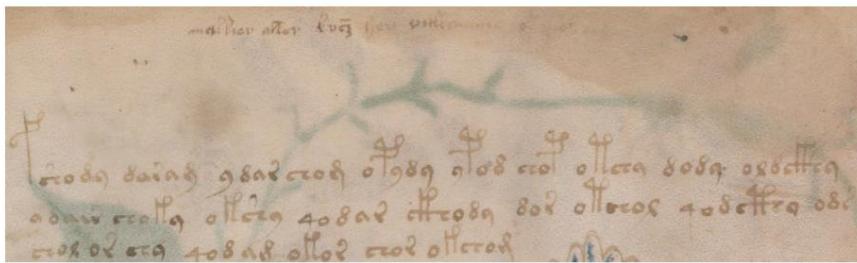


<sup>42</sup> Quddiem Lucerne, Milan jinsab fin-naħha ta' fuq tal-lemin. VM, Yale, Fig Fid-Dettall. Fiċ-ċentru tinżel Ĝerusalemm tas-sema, Venezja mhix fiċ-ċentru! It-tqegħid tal-mappa tad-dinja b'mod korrett fl-Ewropa tal-Punent u mhux f'Biżanzju huwa solvut b'dan il-mod teoloġiku.

<sup>43</sup> Li tara lilek innifsek bħala ċ-ċentru tad-dinja hija attitudni komuni fil-qratli kollha tar-Rinaxximent. Ma' dan kien hemm is-saħħha militari tal-İsvizzera. Il-kunflitt ma' Milan jircievi espressjoni speċjali hawnhekk. Ĝerusalemm fiċ-ċentru mill-Ewropa, hawn b'mod orientali, ie. stil Biżżejt ukoll, huwa spjegat mill-fatt li, skont l-Apkalissi ta' Ģwanni, Ĝerusalemm se tinżel mis-sema u m'għandhiex post fiss. Jagħmel sens li tittejjeb il-belt ta' 'Sitten, Sion bil-Franciż.

## VI. Melker Russ, il-kronikaturi, u l-Katidral ta' San Stiefnu fi Vjenna

Il-kronika ta' Lucerne ta' Melker Russ tagħti lill-kumpilazzjoni tal-istemma l-vot tagħha. Pjuttost bil-moħbi għall-iskop ta' dan il-ħabbar, biex ovvjament ikun jista' jibqa' moħbi sew, fil-marġni jiddaħħal isem Melkjur, f17r44 L-ebda qarrej m'għandu disprament hawn.



Kien familjari ħafna mal-Isqof Jost It-tnejn li huma bnew l-Isvizzera. Jagħti lill-Voynich l-essenza tiegħi, wieħed għandu jaqrah b'mod parallel! Melchior kien l-iskrivan tal-belt, imma mbagħad sfortunatament fqar,

Huwa pprovda "Lucerne" b'ħafna għasel fil-kronika tiegħi tal-belt ta 'Lucerne.

Kien iħobb juža l-kronika tal-belt ta' Berna ta' Schilling bħala sors. Gie knighted mill-grazzja tar-re Ungeriz.

Għalkemm kien iben Žvizzeru, id-daqqa seħħet fil-Katidral ta' San Stiefnu meta Matthias Corvinus kien rebbieħ fi Vjenna.



<sup>44</sup> Melker Russ, Lucerne, isem marginalia, marġini ta' fuq, folio 17r, VM, dettall

Melchior Russ (madwar 1450 sa 1499) kien kronikatur Žvizzeru u skrivan tal-kunsill f'Lucerne. Fl-1479 u fl-1488 mar bħala ambaxxatur għal Mathias Corvinus, li dak iż-żmien kien rebaħ Vjenna, u li kvalielu. Mill-1482 sal-1488 kiteb kronika ta' Lucerna li damet sal-1412. Huwa jsemmi lil Wilhelm Tell, li hawn ukoll deliberatamente indirizzat.



Kulħadd ried jimxi kontra Habsburg.  
Għax dan il-grupp ta' kronikaturi kien  
jħobbu jivvjaġġaw lejn l-Ungerija bħala grupp.

Diebold Schilling, digà l-missier, li kien  
ukoll pittur b'talent kbir.  
Juri l-istorja bil-kelma u l-ornament, Breit  
fil-Kronika tiegħi ta' Spezier.  
It-tifel Schilling kiteb ħafna aktar tard, Huwa  
mbagħad jagħtina l-ħalib fil-katidral. 45



<sup>45</sup> Melker Rus jiġi knighted fil-Katidral ta' San Stiefnu, Lucerne, Lucerne Chronicle, Corporation Lucerne, S 23 fol., p. 246 Minjatura aktar tard minn Diebold Schilling Sohn.

Il-Kastell ta' Wildenstein u t-travu ta' Veltheim,<sup>46</sup>  
Irċieva lis-sindku ta' Lucerne Hassfurter.  
Kien patrun taż-żagħżugħ Diebold Schilling.  
Huwa kien lest f'Nancy bħala merċenarju.  
Melker Russ jiġi ennobblī għal Kastell Rüssegg, li  
mbagħad jitlef lil Albin von Silenen.

Allura nistgħu nžidu l-marginalia, U shine  
hawn bil-kelma Veltheim, Din issa hija prova  
reali tal-isem.  
Is-sit jidderieġina lejn Albin Silenen.  
Hafna aktar tard bħala kronikatur l-iben Schilling,  
Irċieva l-premju mill-Imperatur Maximilian.

## VII Il-Konfederazzjoni l-Antika, Jost von Silenen u Wilhelm Tell

Il-Konfederati qodma ġġieldu bla qalb  
għall-alleanza tagħhom.  
Tlieta, Uri, Schwyz u Unterwalden rriskjaw  
il-mewt tagħhom fuq il-forka.  
Imma qabel saq kontra Habsburg, ġad  
ġurament fuq ir-Rütli!<sup>47</sup>

Fuq il-mergħat ta' 'Vierwaldstetten, biex  
isalva lilu nnifsu mit-tirannija.  
Kontra r-regola tal-marixxalli saħta  
Protesta biss bħala ksur tal-kastell għenek.  
Patt ġdid ma' Alla huwa l-kmandament, is-  
siegħha ssejja fil-bżonn tal-libertà!

Fürst, Staufacher u l-bidu Melch xorbu l-  
kalċi tal-battalja qarsa.  
It-tliet idejn tal-ġurament kienu lesti biex  
jiddefendu lil Wilhelm Tell.  
Qabel certu Hermann Gessler jista'  
jagħtiż lis-sikkina tal-eżekuzzjoni.



<sup>46</sup> L-arma ta' dawk minn Veltheim, Wappenboek van Gelre 81, fergħa ġvizzera tal-familja għandha stemma simili.

<sup>47</sup> Ĝurament fuq il-mergħa ta' Rütli. Hemmhekk ir-rappreżentanti tal-cantons oriġinali kkonfoffaw kontra l-Habsburgi fl-1291. stampa minn: S. Munster, madwar 1600, illustrazzjoni.

Minħabba li Tell kien sfurzat jispara,  
ipperikola lit-tifel tat-tuffieħ.  
Dak li jista 'jistenna għall-Vogt Fl-hekk  
imsejha Hohle Gassen.  
Dak li se jsemmi l-ħalib Russ, Mela Ĝhid  
aħna nimmaġinaw ukoll f'Voynich!

Fil-kostellazzjoni tas-Sagittarius bħala  
karikatura jolqot biss fjura ta' mara. f73v Iva, li  
tispara wara jkun wisq frisk għal Willi  
Tell!

Allura nassumu, b'mod aktar charmingly,  
li l-isparatur ġej minn Silenenhaus.

Hekk il-konfederazzjoni teżisti sal-lum  
fil-forma u s-saħħha tagħha.  
Dak li ngħaqad flimkien bħala tliet cantons  
fundaturi huwa garantit minn karta federali.  
Altdorf, Zurich u ż-żewġ Walden għadhom  
jiksbu l-istess bilanċ illum.



## VIII Jost ta Silenen, Davos u Chur



Imbagħad matul is-snin ġie miftiehem li kellu jkun hemm Alleanza Tripla.

Iva, tnissel f'dan il-ħsieb: Ikun hemm patt mid-dar ta' Alla, Mibni f'għaqda ma' l-ġħaxar ġudizzji, Biex jiġi stabbilit il-patt griż.

Kienu partikolarment għaqlin u għaqlja.

Forsi għalhekk isejħulu griż!

Tliet Konfederati qed jiffaċċjaw it-tlieta, Rätien huwa msejjaħ Graubündnerland sal-lum.

U hemmhekk jibda l-Codex tas-Silene, li jista' jibda bl-ġħaxar league.

Meta l-ewwel pjanta ikkulurita jgħajjat ta' Voynich Davos tinsīgna f'kuruna ta' armi. f148  
Ukoll għax huma rashom daqs il-mogħża, Chur tiġi bħala arma mill-ewwel.  
f2r Allura Jost iddedika l-ktieb tas-sigħat tiegħi lill-assocjazzjoni tal-knisja Ċvizza.



31

<sup>48</sup> Fin-naħha ta' fuq tal-lemin ta' l-arma ta' Graubünden naraw l-arma ta' Davos isfar, ta' spiss blu-aħdar, taħt il-mogħża ta' Chur, li hija imitata minn għerq, ara l-kapitlu dwar il-mandrakki, fuq ix-xellug l-arma čatta, iswed u abjad maqsuma tal-kampjonat griż. Huwa tal-għażżeb kemm l-ewwel pjanta oriġinali toħloq mill-ġdid l-arma kkumplikata permezz ta' weraq nixfu.

<sup>49</sup> Il-Lega tal-Allat twaqqfet fl-1367 biex tikkontrobatta l-influwenza dejjem tikber tal-Isqof ta' Chur u d-Dar, biex iwaqqaf lill-Habsburgs. Fl-1471, flimkien mal-Lega Griža u l-Lega tal-Ġħaxar Qrati, iffurmat l-“Istat Hieles tat-Tliet Lega”. Huwa kellu rwol storiku fit-tranżizzjoni mid-dominazzjoni għall-awtodeterminazzjoni.

U jekk Davos jagħmilna immuni?  
Jagħti spinta lill-Gray Bond ma' Trun. f2v L-aġġru  
fl-istemma għandu friegħi.  
Is-Silenos jibdluha f'folja.  
Iva, l-aġġru ta' Sant'Anna kollu kemm hu,  
għandu jerġa' jitħawwel.<sup>50</sup>

Fl-arma tal-Lega tal-Ġħaxar Sentenzi,  
Silvanus iħabbar lilu nnifsu bħala l-allā tal-foresti.  
U għal xiex timmira l-iskrittura sigrieta, Ir-rabta  
għiha moħbijsa bħala riddle.  
Iva, issa bil-bonds denji kollha, l-Isvizzera  
dalwaqt se tkun mifhuma.

## IX. Il-Valais, Jost von Silenen u l-Unità tal-İsvizzera

Iżda l-Valais kellu jiġgieled ukoll kontra l-poter  
tal-ġħaqdiet tal-isqfijiet.  
Is-Seba 'Għaxar Kunsill Provinċjali fforma stat ċivili  
ħieles għal żmien twil.  
Anke jekk Jost fil-fatt kien spiss iċanfar, Der Voynich  
jgħidilna li kien Demokratiku.

Imbagħad għandu jiġi nnutat mhux biss fil-  
mogħidja: Barra minn hekk, kien hemm il-ħafna artijiet baxxi.  
Iva, minn Ĝinevra sa Lake Constance Illum,  
erba 'popli flimkien idea kbira, Meta Alemanni  
u t-tliet Rumani waslu għal ftehim ħieles.

Dak li darba kien Raetia u wkoll Burgundy illum  
huwa mudell għall-Lega tan-Nazzjonijiet.  
F'Sankt Gallen u hemm f'Basel f52 il-kasula ta' l-  
isqof kienet tintlibes għal żmien twil.<sup>51</sup> U sar  
rilevant biss ftit wara dak li kien jissejja  
Protestant minn Kalvinu.



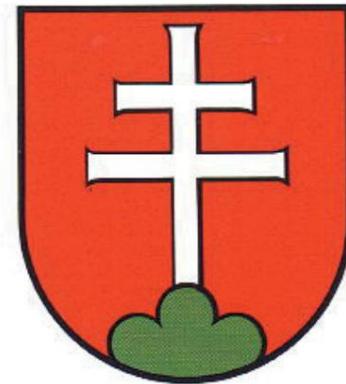
<sup>50</sup> L-aġġru famuż ta' Thrun, monumental

<sup>51</sup> Armi ta' Basel, ara l-istemma ta' fuq ta' Baselstab, pjanta inkwistjoni fil-manuskritt hija folio f52v.



## Il-ħarsa ironika ta' X. Jost von Silenen tal-Gwerer tal-Habsburg

L-Isvizzera kienet kapaċi tikseb il-libertà Iżda biss permezz ta' ħafna gwerer u katavri. Allura hemm widien, lagi u mergħat, mergħat ġħod fuq muntanji u Gauen, Ob Ar, Buchs u Thur għall-iskop, il-postijiet normalment jispiċċaw f'Burg u Egg.



Iżda ħafna isem f'pajjiż huwa magħruf biss wara battalja, għax dak li jidher lilna bħala trattament spa jgħaqqad l-istorja, il-ġlieda, in-natura.

Il-battalja l-kbira għall-bieb tal-libertà, madankollu, kienet dik tal-ġnien tal-moor!

Iva, il-Voynich, nistgħu naħsbu, huwa Morgarten sigriet bħala stampa. Anke jekk it-test u l-għerq huma fi splendore, jirreferu għal din il-battalja.<sup>52</sup> Għax anke fil-qasma minn żmien għal żmien Anki l-għerq iħobb joqgħod ħieles.

Anke jekk ir-Russ huwa mingħajr stampa, hemm biżżejjed minnhom fil-kronaki tad-dinja. Kull zokk fil-ġnien globali jagħti xhieda għal semispeci Ċvizzera. Madankollu, min ikun ta' spiss fi grupp, ikun impaled ras fjura.

<sup>52</sup> Il-Battalja ta' Morgarten kienet l-ewwel battalja li rebħu l-Konfederati kontra l-Habsburgs.

Ma' Tschachtlan u ktieb ta' Sarnen,

Li Itqajna isem ta 'karta bajda, Nistgħu  
naħsbu fl-istemma tal-pjanti ta' Jost Il-  
memorja tal-gwerra.

Kemm kienu importanti I-Habsburgi,  
huma importanti għall-memorji.



Nota marġinali hija l-belt ta' Brugg, f8v<sup>53</sup> Turi  
l-eqdem proprjetà ta' Habsburg!<sup>54</sup> Fejn  
darba Albrecht kien qatgħu sikkina min-  
neputi tiegħu Parricida f'Windisch.  
U anki b'mod ċar bħala inizjali fit-test,  
pont huwa saħansitra stabbilit bħala kastell. f8v<sup>55</sup>

34

<sup>53</sup> Marġinali Brug jew Brugg, f8v VM, Yale

<sup>54</sup> Armi ta' Brugg, ara t-test fl-essay introduttiku.

55 Skript Marġinali iffurmat bħala kastell b'xatba, f8v VM, Yale

Il-Ħamsa u Disgħin Reign Chronicles,  
Jiddeskriha bejn ikoni tal-istemma.  
Iva, l-istampi tal-mewt ta' Albrecht  
Habsburg<sup>56</sup> mhumiex popolari biss  
għas-sinjali, Da Vinci baqa' wkoll fl-Alpi,  
u jinsab fix-xogħol tiegħu.

Iżda l-istil fin ta' l-arti ta' Sileno, Jiżvela lilu  
nnifsu biss permezz tal-favur ta' 'mandrake.  
Fuq ir-Re Albrecht bħala troll fqir, ix-xafra  
tax-xabla tgħaddi ftit pulzieri. f8r Imma s-siluwett  
naraw biss, Kun żgur, nirbaħ kull bet.

U żgur li hi l-aqwa ħaġa dwarha:  
Habsburg bħala l-għerq ta' Isaija  
Gesse.<sup>57</sup> Dejjem zokk bħala l-parti t'isfel  
tal-għerq, Bħala figura għandha tkun ukoll stemma.  
U kull zokk ġeneralment jidher qisu  
torri tal-knisja bi knisja.

Fil-Canton Aargau Königsfelden  
Habsburg kien għad kellu ħafna x'jirrapporta.  
Elisabeth twaqqaf kunvent tal-Klarissi, bint  
Agnes titlob lill-Pater Noster hemmhekk għal  
żewġha, ir-Re Stephan vom See, il-Platten,  
li miet żgħir ħafna.

Anke fuq twapet Žvizzeri libes is-salib  
doppju fl-arma tagħha. f8r<sup>58</sup> U kellu ħafna  
seħer ukoll!  
Kienet ukoll Reġina tal-Ungerija.  
Frederick it-Tielet darba żarha, ifitħex  
motivi għall-ħajt tal-istemma.

Koenigsfelden l-istudju tal-kittieb.

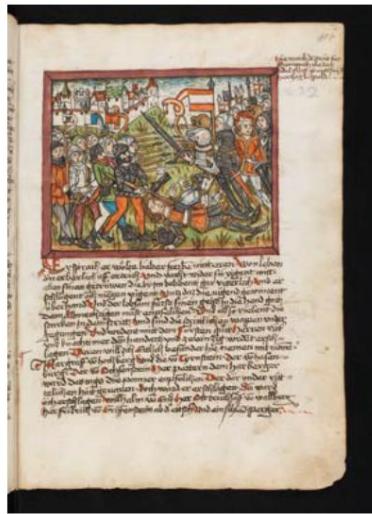
35

<sup>56</sup> Il-qtil tar-Re Albrecht I fl-1 ta' Mejju, 1308, 1479/80 Kronaka Awstrijaka tal-95 renju, minn: Herbers/Neuhaus, L-Imperu Ruman Qaddis, Ara deskrizzjoni dettaljata fl-essay introduttoriu, ix-xafra tqila tgħaddi fuq l-għerq fil-forma tal-Königs li jaqgħu f'Königsfelden, li turi l-arma doppja ta' Agnes tal-Ungerija.

<sup>57</sup> ara kapitlu li jmiss dwar l-għerq Ĝesse

<sup>58</sup> Armi tal-Ungerija, salib patrjarkali żewġ livelli jirriflettu l-paġna manuskritt

Hadem anke wara li l-Habsburgs  
qalu addiju, Meta l-ors ta' Bern wasal  
għalihom. f56v



Iva, kull knisja kellha avveniment li jinvolvi parabbola biblika.

Sempach jirritorna bħala Semper għal Kif fi Proverbji tas-Salmi.

L-istampi enigmatiċi jaħbu l-vjolenza,  
hekk kienu jpinġu n-nies fir-Rinaxximent.  
Leopold ukoll huwa katavru tal-mandragg  
aħmar,<sup>59</sup> b'vireg simili għall-istemma. f31r 60

Iva, i-ljun ta' Habsburg bil-kuruna blu baqa' ikona għal ħafna komunitajiet.  
U fil-manuskritt tal-suf ta' Gideon f80v Il-wieħed tad-deheb ta' l-imperatur hu wkoll, Kemm jekk Rainach f16v jew Veltheim f17r,<sup>61</sup> M'ghandux ikun Habsburg.



36

<sup>59</sup> Mewt tad-Duka Leopold III. fil-Battalja ta' Sempach, kronika Awstrijaka tal-ħakkiem 95, kopja Clemens Specker, Bern, Burgerbibliotheek, Cod.A 45. f114r. Logħbiet b'noos u fergħat miksura jikkonfermaw ir-rappreżentazzjoni tal-mewt u l-vjolenza.

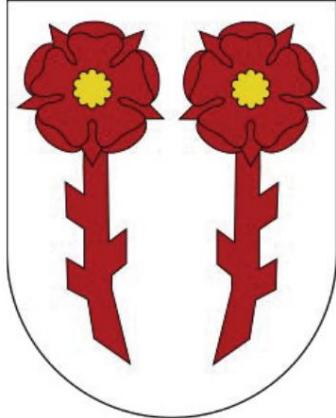
Leopold tinsab bħala għerq aħmar fl-istess swing taħt il-perenni, il-bar aħmar fl-istemma Sempach hija espressa b'dan l-irduppjar. Hemm 30 edizzjoni tal-kronika Awstrijaka tal-95 ħakkiem, ġew ikkupjati diversi drabi u kienu mifruxa ħafna. Il-kopja mill-kamra tal-pittura f'Königsfelden mhux bilfors trid tkun il-materjal sors għall-artist. Il-kwotazzjonijiet tač-ċifra mill-Habsburgi murija hawn għall-ewwel darba ma jippermettu ebda konklużjoni li l-Habsburgs kkummissjonaw il-manuskritt Voynich. Il-Habsburgs ġew aċċettati kemm-il darba bħala patruni fil-letteratura b'raba mal-istorja imperjali sinifikanti tagħiġi. Teżi li hija superfluwa minħabba l-klijent li sibt u l-kuntest politikament anti-Absburg.

<sup>60</sup> Arma ta' Sempach, iljun aħmar fuq sfond tad-deheb b'bar.

61 stemma ta' Rainach

Zurich, Lucerne, Zug huma blu u bojod bħal stufi,  
f8962 Solothurn, Schwyz jkantaw strofi  
ħomor.<sup>62</sup> f88 Wattwil baqa' bla problemi bl-unicorn ta'  
Iberg, f56r ġie meqrud wara l-lejl ta' qtil ta' Zurich  
Rapperswil, f23r  
Li għandu zokk ta' tela doppja.

Meta niskopru l-armi kollha, ħafna  
mejta jinsabu fuq it-twapet.  
U lil Jost nirrispettawha li l-fjuri tal-  
arma jġibu faraġ, għax dak li hemm  
miktub fit-tul fit-testi huwa wkoll talb  
għall-oqbra?



<sup>62</sup> Sabiex ikunu jistgħu jiddeskrivu l-cantons b'kulur wieħed jew tnejn, intwerew il-fran. Dawn huma l-aktar bliet kbar b'ħafna cittadini jew cantons b'ħafna muniċipalitajiet. Il-fran tal-kanuni huma wkoll għall-gwerra. Ara f88 u f89 hawn taħbi bl-arma fuq.

<sup>63</sup> Armi ta' Rapperswil

# XI. Jost ta' Silenen u Nikola ta' Flüe

Wara n-Neputi, Nancy kontra Burgundy, il-Konfederati sabu r-raġuni tagħhom stess biex jitfgħu lura bejniethom, l-ispam ta 'Burgundy kellhom jaggravawha.

Wara li Freiburg u Solothurn ma ridux iħallu l-marka tagħhom fuq il-bliet,

Meta r-runners tar-ross Schwyzer selvaġġ ġarrew il-ħanżira bajda fil-bandalora blu, l-għaqdiet biss sabu lil xulxin kompletament fit-trattat ta 'kompromess ta' Stans.

Iva, kien hemm wisq biex nitkellmu hemmhekk. Fl-aħħar, il-barka biss għenet.

L-eremita Nikolaus von Flüe Il-kuntratt imbagħad fuq il-qbiż.<sup>64</sup> Kulħadd għandu jdur lejn il-paċi u jisma' l-kmandamenti ta' Alla!

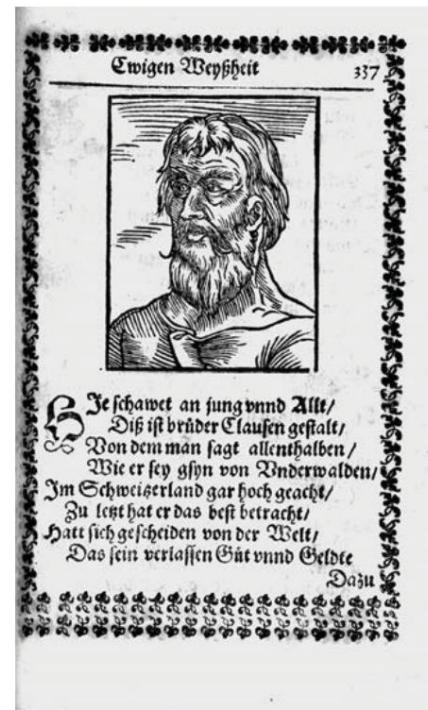
U hekk bil-qawwa mistika tiegħu Tlettax-il darba saru tmienja.

Għen ukoll biex jirbħu l-dispjaċir ħadd ħlief Melchior Russ. Kien il-bniedem tajjeb fost in-nies ta' Lucerna, li ta l-libsa tiegħu lil Brother Klaus.

U m'hemmx għalfejn ngħidu li Silenen kien għall-paċi.

Anke jekk twil għandu jkun kontriha, il-kunjati ta 'Albin Von Hertenstein. Issa Flüe u Jost jagħtu l-iskorta għan-naħha sagra tal-alleanza eterna. Għal kull kuntratt politiku ta' dak iż-żmien kien jeħtieg ukoll duplikazzjoni bħala ġurament.

U l-paċi fl-art tibqa', Imma issa magħquda mal-banda Silenen.



<sup>64</sup> Nikolaus von Flüe, injama minn: (Seuse, Heinrich). Manwal Or

Il-Prinċep Isqof Jost għamel čert li kull  
Helvetian ikollu l-għeruq fis-subborgi.  
Allura kun kuntent, Żvizzera, kun lest, issa  
jibda żmien Voynich tiegħek!

## XII. Il-profeta Isaija u l-mandragora

B'Machiavelli kulħadd kien iblah, li kielu l-mandragola għall-potenza, biex iżid is-shana tal-imħabba ta' martu rrakkomanda l-banijiet termali fir-rumanz.  
Issa hawn fil-ħidma tal-Isqof Jost naraw il-mandragori kullimkien bħala nani.

Huma saħansitra ħlejjaq ta' 'għeruq maġiči.  
Garrejthom miegħek biex tfejjaq. f34 Għalhekk bozza li mhix sempliċi Hija disgrazzja sigrieta fil-Voynich.  
Biex għeruq, zokk, werqa u fjura, Ir-ruħ-moħħ jingħaqad.

Jekk l-għerf ta' Germanja darba kien jissejja ħ  
Alruna, Alraune allura tirrappreżenta Omm il-Kbira, Dan jikkoinċidi mal-kult ta' Cybele, li ħafna drabi saret l-allā tad-dar tal-bliet.  
Mandrakes juru lilhom infushom talent hemmhekk, Bħala allegorija ta' 'belt Helvetian.

Għax ħafna għerq fuq l-erbgħa kollha Huwa mogħża jew ors bħala annimal araldika.<sup>65</sup> U wkoll l-iljun Siamese Nagħtu l-isem Kyburg hawn.



<sup>65</sup> Il-mogħoż minn Chur Folio 2r huwa mandragg bħal dan, bħalma huwa l-ors bil-mixi minn Bern, jew il-wieqfa minn St. Gallen jew Appenzell Ara folio 37v

<sup>66</sup> Armi tal-Konti ta' Kyburg fil-ktieb tal-armamenti tal-abbat San Gall Ulrich Rösch; Abbey Library of St. Gallen, Cod. kanta. 1084; żewġ iljuni striding, tongued, golden fuq sfond aħmar. Illum hija l-istemma tal-canton ta' Thurgau fuq sfond aħdar.

Żewġ irjus Żvizzeri jiddendlu wkoll fit-tarf ta' 'żewġ nisqet twal ta' l-għeruq.

Hemm huma jiffurmaw laqqha tal-kunsill,  
Kollha Svizzera wara trasformazzjoni.  
Ukoll fil-kronika ta' Melker Russ.- Hekk tista'  
tinqata' l-riddle tal-ġewż!  
Imsemmi Lucerne wara l-Omm il-Kbira, Bħala  
xemx idub il-butir.



L-għerq, l-Ispirtu s-Santu u l-istandard jistgħu jitqabblu ma 'Isaija.

Huma magħqudin mill-qrib mal-Profeta, kif  
jikteb f'diversi postijiet.

Sfortunatament irid jiflaħ, Li l-katavri jmorru  
wkoll bl-għeruq.

Imma żgur jidher sorpriż Kieku missier David  
sar mandragora.

Il-goblin jieħu nota qaddisa, Imma anke l-martri  
jsiru mejta.

Li minn Ĝesse joħroġ Alla lilna, Jikmandana  
t-tuberu? 67



Minflok tgħajjat minn żmien għal żmien,  
Huma siekta meħlusa mill-art, Iva, hawn  
ikkalma, esebiti fl-iżolament Bħala xogħlijet  
ta' arti magħquda tad-dinja.

Inkurunati huma t-tuffieħ u l-lanġas ta'  
Adam Bil-blanzuni għall-għajnejn u l-imħuħ.

Kieku ma konniex fuq ir-Rhine dakħinhar,  
inti tista' 'saħansitra tkun extraterrestri.  
Ifisser crest fl-arma? Hemm ukoll fjuri b[al  
brieret tal-jesters.

Il-bluebell tmur tajjeb ma 'dak, u l-beritta u l-kappell tal-mara huma wkoll tondi.  
Skont l-istaġun u l-istaġun tal-modha.



<sup>67</sup> Mill-Bibbia Zainer, Bl. 50b, Augsburg 1477 nota Isaija 11, 1 sa 10. L-istandard isir simbolu għal Kristu. "Imma minn iz-zokk ta' Ĝesse tikber in-nebbieta, / rimja żgħira mill-għeruq tagħha tagħti l-frott.

2 L-Ispirtu tal-Mulej jistrieħ fuqu: / l-Ispirtu tal-gherf u l-fehim, l-Ispirtu tal-pariri u l-qawwa, / l-Ispirtu tal-gharfien u l-biża' tal-Mulej.....10 F'dak il-jum ikun it-tmiem tal-fergħa jkun l-għerq ta' Ĝesse, / li qiegħed bħala standard għall-ġnus; il-ġnus jitolbu għalih / u l-mistrieħ tiegħi jkun glorjuż".

Ejja naraw il-produzzjoni tal-mandrake.

Fuq wara ħdejn il-fuklar, in-nursery  
ikkulurit tagħti tama.

Jekk iċ-ċejkknin ma jkollhomx borma, jiġu  
mlaqqma kmieni.

Biex tagħmel Rumani biżżejjed, Mhux I-  
inqas għal sentimenti patrijottiċi.

Mosè kien l-ewwel li għaraf il-libertà meta telaq  
mill-Ēgħittu għall-art imwiegħda.  
Kull stilla twinkles bħal edelweiss

Barra minn hekk l-għerq jess ross aħdar,

Imnittfa fil-Milied fil-flurry Snow u ġilda

voynich huma bojod.

Kalendarju solari u lunar Diġà daqsxejn

kannella, it-truf huma miksura, Imma l-maids  
tal-ghawm jishnu lilhom infushom filgħaxija  
mill-stu fi kanun aħmar u blu.



(L-aħħar kapitoli mhumiex stampati f'din il-preview)

## Voynich Silenen Comedy -

### Kif decrypted il-Voynich Manuskrift bħala Memoir ta' Jost von Silenen

Kontenut:

Esej: Jost von Silenen u l-Manuskrift Voynich

daħla

I. Il-mogħdija tal-blat tal-ħatt

II. Spedizzjoni Helvetica

III. Isqof Morali Mgħaġġel

IV. Il-Memoirs tal-Kielek

V. Prinċep Isqof Jost u l-mappa tad-dinja

VI. Melker Russ, il-kronikaturi u l-Katidral ta' San Stiefnu ta' Vjenna

VII. Il-Konfederazzjoni l-Antika - is-Sileni u Wilhelm Tell

VIII. Jost ta' Silenen, Davos u Chur

IX. Il-Valais, l-Isqof Jost u l-għaqda tal-Isvizzera

Il-ħarsa ironika ta' X. Jost ta' Silenen dwar il-gwerer tal-Habsburg

XI. Jost ta' Silenen u Nikola ta' Flüe

XII. Il-profeta Isaija u l-mandragora

XIII. L-ewwel decryption ta' Voynich Silenus

Djalgu ta' Tagħlim Silenensiku: L-Isqof u l-iskribi tiegħi

XIV. L-Isqof Jost u l-elfi ta' Baden

XV. Kronaka ta' ġrajjiet u Arma

XVI. It-tieni decryption l-iskrittura Voynich Silenen

## Esej: Jost von Silenen u l-Manuskritt Voynich

Il-manuskritt Voynich famuż, li qabel kien illegibbli, ġie dekriptjat b'succcess! Il-manuskritt msemmi għalih, li nstab mil-librar Pollakk Wilhelm Michael Voynich fl-1912 fil-librerija tal-Ġiżwiti f'Frascati ħdejn Ruma u issa fl-Università ta' Yale, miktub b'kitba mhux magħrufa faktar minn mitejn paġna, l-aktar illustrazzjonijiet misterjuži tal-pjanti, oroskopji alkimiċi u baċċi ta' l-ilma b'ninfi ta' l-għawm, kif ukoll mappa li tintwera b'kastelli u ċrieki mqaxxra, u kienet digħà fil-pussess ta' l-Imperatur Rudolf II Minkejja tentattivi kriptoloġiči internazzjonali bla għadd, pereżempju minn Athanasius Kircher fis-seklu 19 jew, famużament, fl-20 minn Alan Turing u l-Bletchley Park tiegħu, li għadu ma nqarax. Matul il-pandemija tal-korona - ħafna illustrazzjonijiet bl-għeruq huma reminixxenti tal-virus tal-korona - wara vjaġġġ fl-Isvizzera, gradwalment għamilt skoperta aqwa bil-leġibbiltà tal-manuskritt: dawn huma l-memorji tal-Prinċep Isqof Žvizzeru ta' Sitten Jost ta' Silenen u familja tiegħu. Xogħol li, kif inhu tipiku tal-memorji, ma jillimitax ruħu għal dak personali imma jirreferi għall-istorja b'missjoni partikolari.

U rridu ndawwlu xi ħaġa aħna stess: fil-kummiedja Žvizzera ta' Silenen, in-nies ta' l-Isvizzera jingħataw xi ħaġa tard li bla mistenni ssaħħaħ l-identità tagħhom bħalma qatt ma għamlet minn Friedrich Schiller. Dak li ngħaqad flimkien permezz ta' battalji u demarkazzjonijiet, dak li kien imsahħaħ minn tradizzjoni u alleanzi komuni, dejjem hedded li jkisser permezz tad-differenzi fil-lingwi, denominazzjonijiet u kulturi fil-muntanji u l-widien. Dak li hu tal-għażżeġ dwar il-patrijottiżmu Žvizzeru, li jmur kontra n-nazzjonaliżmi Ewropej kollha, huwa l-karatru supranazzjonali tiegħu. Din il-kostruzzjoni Elvetika, li fil-fatt setgħet seħħet biss f'dinja supranazzjonali tal-Medju Evu, tidher li ffurmat komunità stabbli li ssaportet u sawret l-Alpi sal-lum.

Anke jekk is-Sonderbund ilha stabbilita, ħadd m'għandu jassumi li l-koeżjoni newtrali ta' poplu daqshekk divers, speċjalment fl-Unjoni Ewropea centralizzata tal-lum, m'għandha bżonn febda ħin dokument ġdid u li jgħaqqa aktar. Għalhekk ikun ukoll ta' ferħ speċjali għaċ-ċittadini Ewropej kollha li kieku nstab dokument ġdid bħal dan ta' stabbiltà u paċi, bħall-mudell demokratiku, speċjalment fl-aktar żminijiet mhux mistennija ta' paċi fl-Ewropa, messaġġ ġdid ta' paċi jasal fil-ħin it-tajjeb. L-istorja turi li l-paċi tista' tirnexxi jekk ikun hemm diplomatiċi tajbin bħal Jost of Silenen.

Jost of Silenen ftit li xejn huwa magħruf illum, iżda dan jista' jinbidel malajr ħafna. Fl-1482 sar isqof ta' Sitten f'Wallis. Huwa persuna ġġid storiku ta' succcess mhux ħażin, politikament u wkoll bħala patrun tal-arti, anke jekk kien tneħħiet bħala isqof fl-aħħar ta' ħajtu. Imma kien saħansitra aktar succcess milli konna nafu qabel, jiġifieri bħala patrijott Žvizzeru. Min kien ħaseb li 500 sena wara kien se jibqa' mfakkar għal raġuni speċjali ħafna. Minbarra l-impenn politiku tiegħu, hu stess kien ta' kontribut sinifikanti għall-monument spiritwali tiegħu u l-impatt indikat tiegħu. Fix-xogħol li għadna nsejħu l-“Manuskritt Voynich” għalissa.

Ma tantx tista' tgħid li hi miktuba, anzi hija mfassla, forsi skeċċjata, ko-organizzata bħala klijent, għax quddiemu m'hemm ebda eżempju ta' din it-tip ta' arti. U madankollu, bħala l-umanista wara x-xogħol, Jost of Silenen innifsu għandu jiġi kkunsidrat. Ir-referenzi huma wisq individwali, il-konnessjoni kontinwa mal-bijografija hija wisq mhux tas-soltu, it-triq edukattiva, iva, l-origini.

U fl-aħħarnett, ix-xogħol ta' awto-paneġiriku jinkorpora b'mod ġar il-filosofija tal-ħajja u l-missjoni politika mistennija minnha. Mhux daqshekk rari fir-Rinaxximent, imma wkoll tipikament Taljan, li fid-diplomatici, fil-politici, aktar u aktar fin-nies tal-knisja, jiġu f'moħħhom spontanġement kwalitajiet artistici bħal Eneas Silvius Piccolomini, Giulio de Medici.

Jost von Silenen ġej minn waħda mill-eqdem familji nobbli fil-canton ta' Uri, għalkemm mhux minn waħda mill-familji l-kbar Ĝeżżeppi, bħat-Toggenburgs u l-Kyburgs. Is-Sileni kienu għadhom ma kinux għadd, mhux prinċipijet bħal, iżda kienu għall-inqas nobbli minuri li kienu ħadmu triqthom sa servizz nobbli - probabbilment permezz tal-uffiċċju ta' 'Meyerei. Dan huwa ssuġġerit mill-isem Albin Meyer von Silenen, antenat tal-isqof, li spiss jissemma' bħala figura magħrufa sew fl-istorja tat-twaqqif tal-Isvizzera, u li seta' kien ukoll wieħed mit-tliet ħalef fuq ir-Rütli. .

Din l-antenati waħedhom kellha tkun motivazzjoni inizjali għal Jost mhux biss biex isir diplomatiku Ĝeżżeppi, iżda wkoll biex iħalli warajh xogħol importanti bil-miktub dwar il-formazzjoni tal-istat Ĝeżżeppi. Iva, ikun aħjar li tgħażżepp it-tnejn fl-istess ħin, biex toħloq xogħol li jfaħħar il-kisbiet tiegħi għall-Isvizzera bħala diplomatiku, iżda huwa wkoll priedka li tibni l-komunità fl-istess ħin. Min-naħha ta' ommu, Jost von Silenen kien ġej minn familja nobbli ħafna iktar importanti minn Franz, il-familja Chrevon. 4

Wara li rċieva beneficiċċi fl-Abbazia ta' 'San Leodegar f'Lucerne kmieni, ħafna ssuspettaw data ta' twelid aktar bikrija, iżda fl-aħħar għadha ma ġietx iċċarata sal-lum. 1435 huwa l-aktar aċċettat.

Forsi aktar importanti huwa l-post tat-twelid tiegħi. Huwa trabba f'Küssnacht fil-Gesslerburg mill-Leġgenda Wilhelm Tell. Imbagħad mar Pavia biex jistudja l-liġi u ġie Ruma biex jistudja l-lingwi bħala segretarju tal-kardinal Frančiż Guillaume D'Estouteville, li kien patrun mill-isbaħ tar-Rinaxximent u certament mudell għal Jost von Silenen f'termini ta' 'promozzjoni tal-arti. Imbagħad marret fil-qorti Frančiż sakemm inħatar abbi ta' Beromünster. Flimkien ma' Nikolaus von Diesbach huwa n-negożjatur tar-re Frančiż. Madankollu, kien prinċipalment Jost ta' Silenen, li nnegożja mal-Habsburgs.

Kien il-mertu tiegħi li nnegożja l-ewwel trattat ta' paċi dejjiema ma' Ferdinandu ta' Habsburg, l-hekk imsejha Direzzjoni Eterna, li iggarantixxi lill-Konfederazzjoni ta' dak iż-żmien l-ewwel indipendenza tagħha u assigura l-status li kienet iġġieled għaliex bħala nazzjon ħieles u demokratiku, li kien uniku fl-Ewropa u li ħaseb minn quddiem għan-newtralità u l-bqija jista' jintuża wkoll għal kull żmien bħala mudell għall-paċi fl-Ewropa u tabilhaqq fid-dinja. Dak iż-żmien kien għadu jissejja ħu ufficijalment Unifikazzjoni, iżda kien l-ewwel trattat ta' paċi madwar l-1474 li stabbilixxa din id-direzzjoni eterna u għamel il-paċi possibbli anke wara l-Gwerer tas-Swabian. Il-Habsburgs kellhom iċedu t-territorju tagħhom fl-Alsace bi ħlas u bi tpattija jirċieu wegħda ta' 'appoġġ għas-servizz militari mill-Konfederati. Ċertament, it-theggiż ta' Karlu I-Gravż biex jirba ġab lill-partiti jersqu eqreb lejn xulxin. Iżda issa kien hemm mogħidijiet paċifici bejn żewġ archenemies li ma ġelsu lilhom infuħhom, li ġabu ħafna tbatija lill-popolazzjoni. Madankollu, ma kinitx biss dwar it-territorji, iżda wkoll dwar il-libertajiet civili, li ġew garantiti għall-ewwel darba u fil-mument kruċjali. Allura l-Isvizzera kellha rizorsi ħielsa għall-gwerer Burgundian, inkella l-Isvizzera setgħet ma teżistix illum. Ir-re Frančiż Lwiġi XI, li jiġbed l-ispag fl-isfond u kien għadu ta' Karlu I-Ğhażżeġ, għamel lil Jost ta' Silenen l-isqof ta' Grenoble bħala ringrażżjament sakemm inħatar fl-isqof ta' Sijon fl-1482.

Jost von Silenen kelliż żewġ aħwa u neputi importanti, li lilhom poġġa monument speċjali f'simboli alkimiċi fil-Codex Silenen tiegħi. F'dan ir-rigward, il-kodiċi tal-isqof isir affari tal-familja, anke jekk l-isqof innifsu jitqies li huwa l-moħħi ewljeni. L-involviment sostantiv jew l-awtur ta' membri oħra tal-familja jew kollegi diplomatici tkun mistoqsija separata li trid titwieġeb.

Matul iż-żmien tal-paċi għamel lili nnifsu utli bħala bennej tal-knejjes u l-għamara tal-banjijiet, stampa l-ewwel ktieb fl-Iżvizzera, il-Mammotrektus, kummentarju tal-Bibbja, u kkummissjona brevjar li għandu l-isem tiegħu llum u wkoll wieħed speċjali ħafna. , manuskritt s'issa mhux rikonoxxut, memorji tiegħu, li niddiskutu hawn.

Iż-żewġ ġutu mietu. Wieħed, Andreas, fi qtil qarrieqi minħabba rewwixta li rriżulta mill-kunflitt ma' Milan, l-ieħor, mexxej militari importanti ta' Lucerna, rebbieħ fil-battalji ta' Murten u Nancy, miet b'sifilide wara l-Battalja ta' Crevola. Hu Jost, li kien digħi tilef iben illegġittimu f'Pariġi, ġabu lura Wallis, imqiegħed fl-istat.

Meta l-isqof xi kultant ta' qalb qasira Silenen innifsu jitlef il-kariga tiegħu ta' isqof minħabba l-gwerer mitlufa fl-Italja. - Huwa kien fuq in-naħha Franċiża żbaljata meta r-Re Franċiż sussegwenti Karlu VIII invada l-Italja - Jost tkeċċa mill-Valais mill-poplu incitat u l-Kardinal Matthäus Schinner wara l-hekk imsejħa matzah, fobbed off bl-isqof titulari ta' 'Hierapolis u miet fi żmien. qatigħi ta' rabja fl-1498 fi Franzia.

Il-familja, u għalhekk ukoll il-manuskritt Voynich-Silenen, kisbu importanza speċjali permezz tat-twaqqif tal-Gwardja Žvizzera, li l-ewwel kaptan tagħha kien in-neputi u bin hu Albin von Silenen, Kaspar von Silenen. F'dak iż-żmien, il-prinċipalitajiet sekulari u spiritwali kienu għadhom iffurmaw unità. Fil-Konfederazzjoni u wkoll fil-Valais, madankollu, il-poter tal-prinċep-isqof kien ristrett ħafna mill-kunsill tal-istat. Fl-Isvizzera, il-bourgeoisie kienet ħadet il-poter minn kmieni.

Fiċ-ċrieiki diplomatiċi, il-manuskritt ta' Silenen għen, il-memorji ta' Jost von Silenen possibilment għenu bħala memorandum fil-formazzjoni tal-istat Žvizzeru. Iżda żgur li sar id-dokument fundatur ideoloġiku, il-karta tal-Gwardja Žvizzera fil-Vatikan, li l-kaptan tagħha kien in-neputi tal-Isqof Kaspar von Silenen. Meta jmut - iben segwah bħala kaptan - jaqa 'fl-imsieba u jintuża bħala ktieb tal-alkimija mill-Imperatur Rudolf II. u jerġa' jidħol fl-istorja bħala l-Manuskritt ta' Voynich, sakemm jiġi skopert mill-ġdid bil-leġibbiltà tiegħu bħala l-Manuskritt ta' Silenen.

Fil-fatt, din l-iskoperta tikkontribwixxi wkoll xi ħaġa għall-istorja tal-eroj nazzjonali tal-Isvizzera, Wilhelm Tell, iżda b'mod umoristiku u b'ħjiel, m'hemmx dubju dwar ir-referenza maħsuba għal Tell, peress li huwa forsi t-tieni eroj kbir tal-Isvizzera li ġie sottovalutat (conditio sine qua non) u bħala l-ħallieq ta' dan il-manuskritt konness ukoll personalment mal-leġġenda ta' Tell.

## kliem

Għandi wkoll testi filosofiċi, storiċi u letterarji dwar l-iskoperti kollha msemmija. Sabiex id-dekodifikazzjoni tar-riddle Voynich tkun aċċessibbli għal čirku usa', iżda wkoll għal raġunijiet sistematici u didattiċi minħabba t-tul tas-soluzzjoni tal-riddle, it-teżiġiet l-ewwel jiġu pprezentati pass pass fil-forma epigrammatika ta' żmien Jost ta' Silenen bħala poežija didattika araldika li tixbah lil trattat, Ċavetta tat-tabella tal-multiplikazzjoni ta' Voynich, kodċi araldika li fiha l-informazzjoni konkreta kollha li kulħadd għandu jkun jista' juža biex jaqra l-manuskritt pass pass biex isir jaf l-ill-Isqof Jost ta' Silenen u x-xogħol tiegħu. Għal fehim aħjar, għażiex l-iskema tar-rima klassika tas-sextines, aabbcc, kull waħda tifforma aforiżmu żgħir mingħajr rigorozità. Fid-dawl ta' Schiller, hawn m'hemmx kompetizzjoni ta' poežija x-tirba, iżda l-lawtur irid biss divertiment u jagħmel it-teżiġiet storiċi ftit iktar preċiżi, u aktar faċli biex tiftakar. Kull qarrej għandu jkun

kapaċi nerġa' mmur vjaġġ ta' skoperta miegħi u jesperjenza l-eċċitament tad-dekodifikazzjoni. Minħabba li ġafna mill-versi li ġejjin inkitbu immedjatamente wara l-iskoperta rispettiva u għalhekk jirriflettu l-proċess ta' skoperta.

Poezija, jew proża rimata, għandha fuq kollox tiprovd ispirazzjoni u m'għandhiex għalfnejn tispjega kollox. Il-kummenti huma maħsuba biex jiffacilitaw il-fehim għal qarrejha mhux familjari. Il-kummenti bijografiċi-umanistiċi itwal u l-iproċċessar letterarju huma mbagħad pass supplimentari jew ulterjuri f'termini ta' kontenut biex jiġi avviċinat is-suġġett. B'mod partikolari, nixtieq nirrimarka d-djalogu dwar it-tagħlim Silenens, "Jost of Silenen, and his scribe", li huwa ppubblikat hawn fl-aħħar.

Anke jekk ġafna xjentisti naturali kien involuti fil-manuskritt, u l-alkimija u l-kosmoloġija huma tipiči ġafna tar-Rinaxximent, li għadu ma jiddistinxw bejn ir-reliġjon u n-natura, ix-xogħol issa huwa assenjat aktar lill-umanistika. Ikun interessanti li ssir taf id-data tat-twelid ta' Jost of Silenen u jekk hemmx kostellazzjoni ta' stilla spċċifika għaliha. Filwaqt li ġurnali speċjalizzati jiddominaw fix-xjenzi naturali, il-monografi għadhom l-oħla standard xjentifiku fl-istudji umanistiċi.

Deċisiv għas-soluzzjoni tal-riddle kien id-deċifrar tal-marġinalia miktuba bil-Latin u bil-Ġermaniż, vantaġġ żgħir tad-dar għall-kelliem nattiv Ġermaniż. Kienet ukoll ta' frott għal suġġett Awstrijak għall-Habsburgs.

Dak li huwa tal-għażeb għall-qarrej huwa čertament il-kjarifika tar-rappreżentazzjonijiet tal-pjanti bħala ġabra ta' armi u kronika. Il-memorji ta' Silenen jiżviluppaw filosofija tal-istemma lesta, arkitettura tal-knisja u kronika storika biss bir-rappreżentazzjonijiet ta' pjanti u rappreżentazzjonijiet ta' stufi. Dan huwa maħsub ukoll biex jirreferi għal siltiet bibliċi f'Isaija, li fis-silta mill-għerq ta' Ĝesse jsejja ħukoll lil Kristu standard (Is 11:1-10). Digà kien hemm mudelli simili ta' 'herbaria tal-istemma fir-regjun. L-għan huwa li jiġu żvelati l-banners kollha tal-post li juru l-attitudni tal-politiku Silenen. Ħafna kowtijiet jikkonċernaw, jekk mhux biss l-ibliet il-kbar u l-cantons, iżda postijiet li ġew miżjudha biss fil-qosor mal-Konfederazzjoni mill-Isvizzera fi żmien Jost of Silenen, Alsace hija wkoll ġarsa lejn. Oħrajan huma siti ta' 'battalja sinifikanti mill-istorja Žvizzera. Madankollu, m'hemm l-ebda kronoloġija storika, iżda arranġament reġjonal. F'dan ir-rigward, it-terminu kronika muwiex għal kolloks xieraq. Hijha għażla personali tal-isqof, u ġafna drabi aktar preżenti milli maħsub retrospettivamente, jgħidilna t-test deċifrat.

L-ismijiet tal-komunitajiet huma mgħottijin apposta, iżda t-tracċi jitqiegħdu bl-istess mod apposta. Hemm isem ta' post ċar fil-manuskritt li s'issa kien injorat. In-nota marġinali "Brug" f'8v tfisser il-belt Habsburg "Brugg" b'ortografija antik, jew hija miktuba distorta intenzjonalment. It-test jifforma wkoll speċi ta' pont jew kastell, l-Habsburg. Diversi figuri tal-Habsburgs li ma kinu jidher qabel huma moħbija fil-VM: l-Imperatur Albrecht I qed jinqatel min-neputi tiegħu Johannes Parricida. Xafra tax-xabla tidher f'wiċċi l-ilma 'l fuq mil-linja tal-ġisem f'Königsfelden folio 8r. - Stampa puzzle bħall-kitba! Dwar id-Duka Leopold III. u l-mewt tiegħu fil-Battalja ta' Sempach hija rrappurtata b'mod botaniku-araldiku simili. Il-kronika Awstrijaka tal-ħakkiem 95, li diġà kienet ikkupjata f'Königsfelden matul il-perjodu Berniż (Clemens Specker), kif ukoll kronikaturi oħra, jipprovd informazzjoni u jridu jitqabblu sabiex jinstabu aktar indikazzjonijiet moħbija sew ta' avvenimenti storiċi. It-tqabbil mal-istorja huwa kkonfermat mill-iskoperta tal-marġinali ta' Melker Russ u l-kronika mhux mitmuma tiegħu.

Ir-relazzjonijiet personali mal-familja Silenen huma dokumentati. Ix-xiri ta' kastell minn Albin mingħand Melker Russ. Jost of Silenen, li kien jgħix f'Lucerne, kien ħabib personali tal-Lucerne Melker Russ. L-arma ta' Lucerna, tarka mixquq bl-ikħal u l-abjad, hija motiv li jmur mal-manuskritt kollu. Madankollu, it-tema sekondarja, l-isem Habsburg, li kien importanti wkoll aktar tard, m'għandhiex tiddomina t-tema ewlenija, il-fehma Žvizzera tal-affarijiet.

Il-manuskritt ta' Voynich fih 246 paġna u kważi 170,000 karattru u stampi fuq kważi kull paġna. Il-lista tal-Voynichologists hija twila, twila ħafna. Il-kumplessità tax-xogħol ħarbet minn kwalunkwe qari jew interpretazzjoni. Għal xi wħud mix-xogħol saħansitra deher kompletament astratt u vojt ta' kontenut. Fejn tibda soluzzjoni waħedha bħal din?

Għaliex l-attentati ta' qabel mingħajr success għal soluzzjoni jelenkaw b'mod metikoluż u jinqasmu hawn mill-ġdid, meta kollox digħi ntqal hekk spiss u jista' jinqara kullimkien f'kull ħin. Ix-xewqa li naslu dritt għall-qalba kompletament ġidha tal-verità li qatt ma ssemmiet qabel hija kbira. Fi kwalunkwe każ, tentativ poetiku ordnat, li jinqara facilment dwar id-diffikultajiet u l-istorja tal-manuskritt għandu jinbeda qabel ma r-riċerka tiftaħ triq ġidha, għaliex, skont Bernhard von Chartre, aħna lkoll "nani biss bilqiegħda, kif inhi, fuq. I-ispallejn tal-ġganti". Il-memorji ta' Silenen juru li l-interpretu, l-eseġeta, l-istoriku, l-istoriku tal-arti, il-filosfu, il-kittieb, il-filologu, it-teologu u fit-tim ukoll ix-xjenzat naturali eċċ huma meħtieġa fl-arti, speċjalment meta huma stess jifhmu bħala. misteru u madankollu Bletchley Park ma setax isib soluzzjoni.

Gregor Bernhard Koenigstein

Frar 2023, Heiligenkreuz ħdejn Vjenna

## I. Il-mogħdija tal-blat tal-ħatt

Manuskritt li jiswa ħafna flus Iqarraq lid-dinja għal sekli sħaħ.

Jidher misħuta mill-eons, Hija  
maħbuba mill-ġnus, Biex  
taqra l-iskrittura moħbija,  
Ir-riċerka moderna falliet.

It-test huwa fjur bħall-istampi,  
B'onorevoli għarwenin, tfal tal-pjaneta, Is-sireni ħbew l-essenza tagħhom  
minna, Għaliex is-sħaħar  
ma joqogħidux fuq Anzi jitilgħu minn nofs  
btieti, f70v2 FN1 Iva, għawm f'ilmijiet tal-ħarir? f75r

Anke l-Imperatur Rudolf  
II Fil-Belt l-Antika ta' Praga Sat fil-laboratorju tal-alkimija  
tiegħi U ħa fuq il-Voynich, FN2  
Min għadu ma kellux isem "L-awtur ikun għaqqli bħal Bacon!",

Jgħid lil Johannes Marci fl-ittra, Li  
biha ħatar espert.

Iżda I-Kircher Athansius sab Minflok  
hieroglyphs biss dwejjaq.  
F'Ruma, fil-Librerija tal-Ġiżwiti Il-  
manuskritt għadu wieqaf

Sakemm Wilfrid Voynich se jsibha  
Imma anke hu malajr irritata.  
Fiċ-ċentru hemm alfabet tar-rota  
Li jdur separatament f'ċrieki. f57v Alan  
Turing kien disprament, Għax  
I-Enigma ma għaddietx. -

Il-Kbir Seklu Għoxrin Huma  
voynichologists étonné!  
L-ebda tipa bħal EVA mhi konsistenti,  
Anke jekk kull teżi hija profonda. FN3  
Mhux ta' b'xejn li I-ġenn kollu  
Imsejjaħ kull polyhistor fuq ix-xena.

Elfejn tnejn u għoxrin li jmorrū  
Jidher minn New York għal Gdansk, L-  
ebda klijent veru mhu  
magħruf L-Iskrittura tisfida I-féhim.  
Kif I-riddle tfixkel ix-xjenza Huwa  
dokumentat biżżejjed f'artikoli.

Anke I-grupp tal-lingwisti  
ħalla lilu nnifsu jiġi mqaqqraq mill-  
manuskritt.  
Is-sinjal taż-żodijaku huma bil-Latin,  
f70v2 Kif jista' jkun hemm awtur Aztec?FN4  
Jekk biss ir-rumanzi Spanjoli  
Waslu għall-kompjuters ma' Lull.FN5

Iva, anke t-test dejjaq fit-tarf Ma kien  
faċli għal ħadd.  
Anke jekk fl-aħħar paġna  
Jekk is-soluzzjoni kienet fil-wisa 'shiħ.  
f116v Wieħed jissuspetta Ebrej u  
Għarab, Abracadabra kien digà popolari!

Xi wħud li emmnu f'rċetta Hares  
lejn I-affarijiet mikxufa.  
Anke bin-numri, id-dgħufija baqqgħet Kulħadd  
għam għall-wiċċ.  
Il-kontinenti jduru fuq mappa tad-dinja,  
Battlements saru argumenti għaqlin. f85v

Il-kompulsjoni qarrieqa rnexxielha Test huwa  
magħluq biex iħeġġegħ!  
Lingwa moħbija hija ta' valuri, iżda  
tpoġġiet binarju żbaljat.  
F'termini ta' tattici tad-difiza, din hija fossa għaqlja,  
Kull tifel tal-iskola jaqa' fiha,

Dak bit-tanbur jinsab fi triqtu Għax il-  
pjanti dejjem qarrieqa.  
Allura żgur, kull bozza tal-basla  
kannella għandha rwol immuffat fil-Voynich.  
Iva, jekk il-ktieb baqa' sieket għal żmien twil, Huwa  
enigma, mistiċiżmu jew ereżija?

Għalkemm xi ideat huma stimulant, iżda  
l-ambjent it-tajjeb kien nieqes.  
Ftit ilu, fejn ħafna qed jiġru madwar Hadd ma ra  
s-sens, dak veru!  
Stand yourself intelliġenza artificjali  
Mhux barra mill-kompetizzjoni fl-antik Yale.

## II.Spedizzjoni Helvetican

Mort l-Isvizzera bil-ferrovija Biex  
nesperjenza s-seħer tal-kampanja.  
A hunch ġabni fil-vjaġġ Biex inaddaf il-  
Voynich it-triq it-tajba.  
Minn Vjenna tlaqt Li  
timmedja għall-Voynich,

Via Salzburg, Innsbruck u r-Rhine, iż-żewġ  
naħħat għandhom jerġgħu jiġu konnessi.  
Il-binarji marru fit-tul fuq l-Alpi, Li  
darba kienu meqjusa bħala insormontabbli, Minn  
ħafna postijiet bħal Walden, Fuq  
mergħħat ħodor u mbagħad munzelli,

Permezz ta' art li għandha l-istorja  
tagħha Mir-Rumani, Schiller-Tell sa Dürrenmatt,  
Ta' ġobon, banjjiet u manjieri strambi, Mis-  
Salib l-Aħmar, għal dawk li batew.  
L-ġhan tiegħi l-Matterhorn, il-muntanja maġika,  
Davos hija popolari ma' Jedermann!FN6

Jekk id-destin kien gallant għalija,  
U s-soluzzjoni malajr spiċċat f'idejna,  
Meta l-aktar irtirajt lejn Corona,  
Studja kull linja, skript u ark, FN7

Imbagħad jekk jogħġibok aħfer il-frustrazzjoni  
tiegħi, qarrej Inti kont tafha daqstant ieħor?

Id-dettalji kollha fil-manuskritt huma importanti, Biex  
tinterpreta b'mod korrett il-messaġġ tiegħu.  
Hemm min kiteb subgħajnej fil-griżmejn,  
Imma hawn ipproklamat bħala miraklu  
B'liema ħafna eluf ta' varjanti L-istess glifi  
tħalltu.

Anke kieku kienet ħela  
Čajta eterna f'kull naħha.  
Imma fejn qrajt it-test opak, Ftit ftit  
ittradixxa n-natura tiegħu, Ukoll biex nifhem  
il-botanika kelli nidħol fl-istorja.

L-awtur kien magħruf magħna għal żmien twil Huwa  
diġà msemmi bħala patrun!  
Hallilna brevjar Huwa  
wkoll storikament faċli biex tintiehem!  
Iva, l-gharfien tiegħu ta' l-aħħar affarijet  
Towers fuq il-Hildegard ta' Bingen.

U fejn ħarist madwari b'kurżită, bgħattni l-  
knejjes Kien imwaħħal  
fuq il-pontijiet u mat-toroq, Naħseb libsa tal-pjanta  
Voynich, FN8 L-akant deherli omnipresenti,  
Hekk tissejjaħ il-pjanta ta' madwar it-tarki.

Minn Corona, l-gheruq saru interessanti, Min taħseb li  
ppjana dan b'mod apokalittiku?  
Ix-xebħ tat-tuberi huwa virulent, Jekk għandek  
stampa tal-virus ħdejha.  
Il-parċmina kkulurita b'rīha ta' għoġġol Issir arma ħajja  
għalina. FN9

L-Isvizzera kollha hija magħquda fiha?  
Iddedikat lill-Konfederazzjoni l-Qadima.  
Imma m'għandek titlifha Il-  
Funzjoni Kabbalistika tas-Siġar.  
U għalhekk fil-kors ta' l-epigrammi li ġejjin Ejja  
nikklassifikaw mandrakes skond tribu.

### III. Isqof kważi morali

Isqof darba sib fl-Alpi, Kien  
saħansitra prinċep f'idejn l-Imperu Valais għadu jgħix u  
jieħu n-nifs illum, Hemm għoli l-muntanji u  
fil-fond il-wied!  
Jost of Silenen huwa l-isem nobbli tiegħu, FN10  
Kellu rigal speċjali bil-wieqfa.

Iva, qalbu Żvizzera kienet thabbar bil-qawwi,  
Imma kien hemm ukoll tbatija u wġiġħ.  
Bħala isqof ġlied ta' Sitten, F'nofs  
bejn Ĝinevra u Zurich, Kien f'Milan f'missjoni ta'  
gwerra, Sakemm rebħa qalbiena tispicċċa  
b'disprezz.

Il-Manuskritt Voynich huwa xogħol tiegħu.  
Hija xhieda tal-valur tal-familja tagħha!  
F'kapolavor paneġiriku, Li  
jaffettwa x-xogħol u l-ħsieb tiegħu.  
Il-karta Voynich hija karatteristika ta' 'dan, il-pittura  
hija mill-punt ta' osservazzjoni ta' 'Lucerne. f85v

Rahan bikri ta' Sanct Leodegar, Jost kien  
minn Lucerna ta' età żgħira.  
Hawnhekk naraw il-ħajt Musegg l-antik,  
Kellha għadd kbir ta' 'torrijiet umoristiċi  
Mill-inqas nagħrfu t-torrijiet tlieta.  
U hemm ukoll ħajt taċ-ċirku.

Żewġ muntanji tal-kastell torri fuq Sitten, Il-  
kapitlu tal-katidral kien jiltaqa 'hemm.  
Passat it-tron ta' l-isqof ta' Sion  
Jiċċirkola r-Rhone ta' fuq bi bravura.  
Ser nuru l-mappa ta' Jost aktar  
tard, fejn inkella daret.

Fix-xitwa mexxa l-aktar bħala eminenza l-  
Isqof Jost fir-residenza tiegħu.  
Fis-sajf, madankollu, jifraħ fil-Lvant f'kastell  
b'saħħħtu f'Leuk.  
Imma wkoll il-manuskritt tal-puzzle kollu  
Jagħtina l-etagħejiet tiegħu kożmikament.

Fil-bidu, it-test għandu żewġ inizjali ħomor, f1rFN13  
Għalhekk isegwi l-ideali tan-nobbiltà  
materna, ix-chevron ta' Isabella jilbes Jost fuq il-lapel,  
FN14 Bħallikieku s-Silenen kien xi ħadd.  
Iżda alkimikament huwa s-simbolu  
Għall-ispirtu li jsaħħa fl-alkoħol.

Il-familja darba qiet minn Uri,  
Hemm l-arma hija tal-barri Ur. FN15 Assoċjat bil-  
Latin ma' Muse Urania, B'dan, it-triq tal-  
kwiekeb issir čara għalina.  
Fil-manuskritt il-qarrej issa jagħraf L-għerq, iċ-  
ċurkett tal-ox isejħilna, f52r

L-id tidher armata b'balesla Bħallikieku mandragora  
għerq qed tħares lejna Ħadd ma jrid lil Hodler  
malajr wisq hawn, FN16 Kodex antik jikkonferma  
l-Urner Tell?

Għalhekk is-saga ta' Küssnacht huma importanti, f9  
Iva, fil-Gesslerburg, bla ma jilmentaw,

Ġost tagħna kien imwied minn  
Kristjan, Illum inqisuh bħala bniedem diffiċli.  
Dak kien jismu l-marixxall f'Sion dak iż-żmien.  
Fil-Valais fi żmienu batew is-sħaħar.  
Hu stess kronikatur, kellu kariga ġudizzjarja, iżda  
missier Jost baqa' mhux magħruf.

Għax miet kmieni L-iben  
żgur ra l-affarijiet differenti.  
Biss fl-insegwiment kienu ugħwali,  
kemm jekk jissejjaħ isqof, imħallef, anke  
amministratur tad-distrett demokratiku.  
It-tweġiba ta' Jost għall-ilpup tal-Valais  
Huma scrach marcs u l-elf tal-ġħawm. FN17

Il-ktieb jibda biss fin-nofs, f57v Dik biss hija  
drawwa g[al ktieb tat-talb! FN18 L-istruzzjonijiet tal-  
qari jduru f/rieki, Imma fl-istess [in qed jagħmel it-  
tfixxil.  
Jost jagħti relikwarju b'ħafna deheb, FN19 Iva, lanqas  
ma joqogħdu lura għall-banju.

Mhux biss kien nobbli bi twelid,  
imma fil-qosor Isqof ta' Grenoble.  
Studja f'Pavia, devot f'Ruma, Bħala  
segretarju stmat għal Guillaume  
D'Estouteville, Kardinal ta' Franzia, Dak  
għar-Rinaxximent kien epokali.

Għax bħal Ġulju II warajh,  
mexxa l-arkitettura.  
Irritornat l-Isvizzera minn Ruma, l-Isqof  
Jost huwa ta' valur kbir għalihom.  
L-ewwel Probst minn Beromünster FN20  
Kien ukoll kantant fil-kor.

Stampa l-ewwel ktieb fl-Isvizzera Il-Mammotrectus ġablu r-reputazzjoni Li jkun interpretu perfett tal-Bibbja.FN21 Il-Latin Ekkleżjastiku kien prattiku għaliuk ukoll.  
Sar diplomatiku għar-re ta' Franza, U kiseb mhux ffit bħala messaġġier.

Huwa rringrazzjat għall-kisba kbira tiegħu: Fl-ewwel wegħda ta' unjoni ta' Habsburg!  
Is-Sigismund Żvizzeru u Tiroli Għamel patt kbir ta' 'paċċi, Dalwaqt kien imsejja "id-direzzjoni eterna", U Franza tat-l-arbitraġġ.

Illustrazzjoni mill-Bern Chronicle Turina Jost jitkellem f'Hedonik.FN22 Meta Maximilian mar-ma Swabia, Jost kien diga qiegħed il-foss.

Iva, mhux biss il-gwerra mal-Burgundy  
Wasslet għal tnaqqis f'Habsburg.

Bħal Nancy Charles the Bold  
Leopold darba ħalla l-palk.FN23 Il-faċċata Awstrijaka "mingħajr gangs", FN24 L-Isvizzera kienet mitluha brutalment.  
Rari jċanfar lill-Isvizzera, The Cow  
Swiss ma kienx gallant!FN25

Imbagħad pjuttost fuq l-Appenzeller,  
Huwa jiekol il-ġobon twil mal-platt.  
Iva, Tell kien ukoll mocked.  
Kif kien malajr mill-ġdid?  
X'kien jismu ħuh stupidu?  
Le, dan kien tassep hazin!FN26

Huwa għalhekk li Veit Weber aktar tard kiteb poežija B'entu żażmu ħieles mill-fwied,  
Minn direzzjoni bħala "Paċċi Eterna",FN27  
B'Marignano spiċċaw ir-rebhiet.FN28 U sal-lum fuq iż-żewġ naħħat tar-Rhine Ir-relazzjoni ma tistax tkun aħjar?

## IV Il-Memoirs tal-Kielek

Flimkien mal-qraba qrib Huma  
jżommu kunsill fil-kastelli tagħhom, f86r2  
X'xogħol kbir għandu jsir Li jżomm  
il-kantons Helvetic ħielsa.  
Liema memorji jag[tu lid-dinja Il-  
familja sservi biex tfakkar.FN29

Wara knejjes, banijiet digħà mibnija, FN30 Hemm  
xi ktieb tas-sigħat familjari għalina llum, Żewġ  
volumi bil-parti tat-talb tas-sajf, Il-brevjar huwa  
illustrat b'mod għani u fin, Fl-listess hin li Salterju,  
Sanctorale, Officium King David jurina l-principat.FN31

Il-crests chevron ma setgħux ikunu  
biżżejjed Wieħed ukoll ried jpinġi l-pjaċir.  
Iva, mid-dogma u l-politika ta' paċi  
mbagħad joħroġ il-memorandum ta' Jost.  
Huwa jiddeskrivi triq lejn il-libertà.  
Fl-aħħar wieqfa Ġerusalem Ċvizzera!

Issa Jost u ż-żewġ ġu tu Silenen, Minn dawn,  
Albin Murtens kien ir-rebbieħ, U bħala l-werriet  
tas-Silenen Kasper, Jistgħu jżejnu l-katastru  
tas-sema, Bħallikieku kienu  
archons gnostic, Li basked fl-uffiċċji  
etere tagħhom.

Mitra bil-ponta tal-Isqof Jost, f67vFN32 Li  
kienet famuža ġafna bħala xogħol tal-arti Huwa  
alkimiku simbolu solari, Bħala tond  
fil-chevron bil-protokoll.  
Iva, tliet blalen fuq il-stick jew erba  
jiffurmaw hawn mhux biss il-crest.

Fin-nofs hemm is-sinjali tal-qamar u tax-xemx, Li  
nqabblu mal-alkimija, U fl-oroskopji  
Katari L-ilbiesi huma strettament  
projbiti.  
Imma anki s-sinjura tad-dar Katharina Tpoġġi  
bħala kewkba qaddisa għal dejjem,

Sabiex il-ħafna gruppi ta' talb għall-għawm  
Jistqarru l-eternità fis-sema.

Probabbilment għas-segretezza bħala skop ta' puzzle, Kun l-iljun aħmar moħbi fil-barri Uri. f71v  
Għax l-iljun l-aħmar diġa okkupat Fl-Armi  
li huma storikament qawwija.FN33

Tikka ħamra fl-iljun kellha tkun biżżejjed, f72v3  
Il-jiobb ukoll issettja sinjali,  
L-artist huwa komparattivament  
dgħajjef, A scribe probabbilment ħa l-istampi.  
Fiċ-ċentru wieħed jaqra l-qarrej L-arma sekulari  
u spiritwali tal-isqof.

In-numru ta' 'stilel fl-istemma ta' Wallis ,FN34 Każ li jinbidel  
storikament huwa.  
Fejn darba kien hemm erbatax fuq iz-zokk  
Aħmar bħala kulur għali jista jkun nieqes ukoll.FN35 Insibu  
l-arma tal-prinċep fis-siġill, f57r L-ispiritwali bil-ġmiemen  
hija l-mera tiegħu. f65r

Iva, allura l-famuža star doppja Sitten FN36 Ukoll  
mhux 'il bogħod mit-test sigriet, f58r Kif  
hemm fil-koppli u č-ċrieki kollha, L-  
istilel tal-fjuri juruna l-Wallis.  
Iva, fl-aħħar anki bl-aħmar u edelweiss, In-  
numru ta' 'stilel fl-arma ta' Wallis, 103r

Erba' darbiet kif jissejja ħ numru fir-rota, Meta l-  
Prinċep Isqof Jost irċieva l-kariga tiegħu. f57vFN37 Fis-sena  
erbatax-il tnejn u tmenin, klassiči  
tar-Rinaxximent waslu fil-Valais.

Is-satir Silenus skond il-leġġenda antika, Ma jarax il-mewt  
bħala lament fl-aħħar,

Aħjar ma titwieledx!  
Hu nnifsu jħobb jixrob l-inbid bħal Bacchus, U  
jiżfen ukoll bħala iben ninfa Permezz ta'  
ilmijiet bukoliċi u swamps, Kien ovvju li l-  
familja tas-Silene Anke timmaġina dixxendenza  
minnu.

Il-filosofija għaqqlija assurda ta'  
Silenus Tagħmel minnu ġenju llum.  
U hekk ukoll l-isqof Silene Jost Says  
jferraħ aktar spiss bħala għerf tax-xjuħija.  
Iva, l-imħabba ovvja tiegħu għall-  
filosofija Expressa permezz ta' Socrates tliet għarbiel,

Hu stess b[ala satiru kien i[obb jidher, Il-verità,  
it-tjubija, l-utilità g[andha tintiehem.FN38 Erba' figurji jg[iduna  
bil-lesti, Kif naqrax l-a[jjar il-memorji. ara  
f57v Jost jagħtina dahru hawn taħt,

Ir-ras twila tax-xagħar tista 'delight.

L-ispalien Silene huma squat  
Għalhekk irnexxielna nippruvaw li Meta  
jippontaw idejhom Fejn għandu  
jdur id-destin tagħhom?  
Kif taqra l-oroskopju hawn Kif alfabet  
jiddeskriv i-essenza.FN39

Profil tal-munita jikkonferma l-anatomija, FN40 Four  
Silenen jispira b'bonhomie.  
Iva, f'dan iż-żmien jiltaqa' l-isqof, Mal-  
kaligrafi ta' Maurix, Morix", 116v FN41 U fl-aħħar xejn ma jsir  
iktar čar minn, Il-ktieb inkiteb fl-“Abtey Valsch”116v.

L-abbazija bikrija Wallis Augustinian, kellha  
scriptorium importanti miegħu.  
U jekk qabel cccc9 sena?  
Imbagħad erbatax disghin f'dak iż-żmien.116v  
Għal dak li hu tant alkimiku xemxi Turina  
wkoll kronika dinjija.

## V. Prinċep Isqof Jost u l-mappa tad-dinja

Fil-mappa tad-dinja huwa mdawwar għalihi, f85v  
Xi tfisser politika bijografika.  
Savoy bliest, foresti u widien, Lejn il-  
Mediterran, mhux idjaq, Ukoll nofs triq lejn  
Grenoble.  
Lull huwa okkupat għall-Kunsill ta' Vienne.

Iva, minn Ġenova mmorru Ruma, imma  
hu diġà qiegħed id-dar permezz ta' Venezja.  
Il-belt ta' Milan hija importanti għalihi Il-  
Palazz Sforza miżbugħi sew, B'merloni ta'  
denb tal-gamiem bil-ponta, It-tipa  
tista' tiġi determinata wkoll. FN42

Iżda hekk kif Adam u Eva kienu għarwenin,  
id-dinja ta' Jost issir att kożmiku!  
It-teoloġija Agostinjana tal-istorja Hija  
dejjem ukoll filosofija tal-ħajja, Is-sitt  
żminijiet tad-dinja kożmika, Segwi  
ħajtu sal-aħħar.

Hemmhekk fejn kien hemm il-Hierapolis ta'  
Jost, li diġà hija antiċipata hawn.  
U ġerusalem tinżel mis-sema,

Li naraw bilwieqfa fuq swali. Ara f86v Iva, is-sema  
ra s-seħer tal-Alpi: Ried imur Sijon fl-Isvizzera. FN43

## VI. Melker Russ, il-kronikaturi, u I-Katidral ta' San Stiefnu ta' Vjenna

Il-Lucerne Chronicle ta' Melker Russ Jagħti lill-kumpilazzjoni tal-istemma l-vot tagħha.  
Pjuttost bil-moħbi għall-iskop ta' dan il-ħabbar,  
Sabiex ikun jista' ovvjament ikompli jaħbi sew Huwa  
isem Melkior mniżżejjel fil-marġni, f17r FN44 L-ebda qarrej  
m'għandu bżonn disprament hawn.

Kien familjari ħafna mal-Isqof Jost It-tnejn  
mibnija fuq I-Isvizzera.

Huwa jagħti lill-Voynich l-essenza  
tiegħi, Wieħed għandu jaqrah b'mod parallel!  
Melchior kien skrivan tal-belt,  
Imma mbagħad sfortunatament faqqar,

Huwa pprovda "Lucerne" b'ħafna għasel Fil-kronika tiegħi tal-belt Lucerne.

Huwa kien kuntent li jservi bħala sors  
Chronicle belt ta' Berna Schilling.  
Gie knighted Bil-grazzja tar-Re tal-Ungerija.

Anke jekk kien iben Žvizzeru,  
Id-daqqa seħħet fil-Katidral ta' San Stiefnu Hekk kif  
Matthias Corvinus rebaħ fi Vjenna.  
Kulħadd ried jimxi kontra Habsburg.  
Għax darba dan il-grupp ta' kronikaturi kien  
iħobb jiċċa jaġġa lejn I-Ungerija bħala grupp.

Diebold Schilling, digħi l-missier, Huwa kien  
ukoll talent ħafna bħala pittur.  
Juri l-istorja bil-kelma u l-ornament, Breit fil-Kronika tiegħi ta' Spezier.  
It-tifel Schilling kiteb ħafna aktar tard,  
Huwa mbagħad jagħtina l-ħlib fil-katidral. FN45

Il-Kastell ta' Wildenstein u t-travi ta' Veltheim, FN46 Irċieva  
lis-sindku ta' Lucerne Hassfurter.  
Kien patrun taż-żagħżugħ Diebold Schilling.

Huwa kien lest f'Nancy bħala merċenarju.  
Melker Russ huwa ennobbli wara Rüsseg Castle,  
Huwa mbagħad jitlef il-kastell lil Albin von  
Silenen.

Allura nistgħu nżidu l-marġinalia,  
U shine hawn bil-kelma Veltheim, Issa dik hija  
prova tal-isem reali.  
Is-sit jidderiegina lejn Albin Silenen.  
Hafna aktar tard bħala kronikatur l-ben Schilling,  
Irċieva l-premju mill-Imperatur Maximilian.

## VII Il-Konfederazzjoni l-Antika, Jost of Silenen u Wilhelm Tell

Il-Konfederati qodma ġġieldu bla  
qalb għall-unjoni tagħhom.  
Tlieta, Uri, Schwyz u Unterwalden rriskjaw il-  
mewt tagħhom fuq il-forka.  
Imma qabel saq kontra Habsburg Jekk ġadt  
ġurament fuq ir-Rütl!FN47

Fuq il-mergħat ta' Vierwaldstetten, Biex  
isalva lili nnifsu mit-tirannija.  
Kontra s-saħħta tal-marixxall  
Protesta biss bħala ksur tal-kastell għennet.  
Patt ġdid ma' Alla huwa l-kmandament Is-siegħha tal-  
ħelsien issejjaħ!

Prince, Staufacher u l-bidu Melch Potions ta  
Bitter Battle Chalice.  
It-tliet idejn tal-ġurament saru disponibbli, Biex  
jiddefdu lil Wilhelm Tell.  
Żwieġ ma' certu Hermann Gessler Jista' jagħti  
lis-sikkina tal-esekutur.

Minħabba li Tell kien imġiegħeljispara,  
Huwa pperikola lit-tifel tat-tuffieħ.  
X'jista' jistenna li jagħmel il-Vogt Fl-hekk  
imsejjaħ Hohle Gassen.  
Dak li se jsemmi l-ħalib Russ So Tell  
nimmaġinaw ukoll fil-Voynich!

Fil-kostellazzjoni tas-Sagittarius bħala karikatura  
Huwa jolqot biss fjura ta' mara. f73v  
Iva, li tispara fuq qafla Ikun  
wisq frisk għal Willi Tell!  
Allura aħna aktar charmingly  
nassumu It-tiratur ġej minn Silenenhaus.

Hekk težisti l-konfederazzjoni Sal-lum fil-forma u l-qawwa tagħhom.  
Dak li ġie flimkien bħala tliet cantons oriġinali  
Huwa ggarantit b'ittra federali.  
Altdorf, Zurich u ż-żewġ Walden, Ikseb  
bilanċi magħqudin illum.

## VIII Jost ta Silenen, Davos u Chur

Imbagħad matul is-snин ġie miftiehem  
Li għad irid ikun hemm Alleanza Tripla.  
Iva, tnissel f'dan il-ħsieb: Ikun hemm  
patt mid-dar ta' Alla, Mibni f'għaqda ma' l-Għaxar  
Sentenzi, Bħar-rabta griža li tissetilja.

Kienu partikolarment għaqlin u għaqlija.  
Forsi għalhekk isejħulu griż!  
Tliet Konfederati jiffaċċjaw it-tlieta,  
Rätien huwa msejjha l-Graubündnerland sal-lum.  
U hemmhekk jidħol il-Codex tas-Silenen, Min jista' jibda bl-  
għaxar fret.

Meta l-ewwel pjanijiet varjati ta 'Voynich  
Weave Davos f'kuruna ta' armi. f1FN48 Għax ukoll  
iebsa bħal mogħażże, ġejjin bħala arma mill-  
ewwel fil-Kira. f2r Mela Jost iddedika l-ktieb tiegu s-  
siegħha, The Swiss House of Worship  
Association.FN49

U jekk Davos jagħmilna immuni?  
Jagħti spinta lill-Gray Bond ma' Trun. f2v  
L-aġġru fl-istemma għandu friegħi.  
Is-Silenos jibdluha f'folja.  
Iva, l-aġġru ta Sant Anna kollha kemm  
hi, Jekk nerċgħu nippjanaw.FN50

Fl-arma tal-Lega tal-Għaxar Qrati Jiproklama lilu  
nnifsu bħala l-allā tal-foresti Silvanus.  
U dak li l-kitba sigrieta timmira lejn The  
Grey Union hija moħbija bħala puzzle.  
Iva, issa bil-bonds denji kollha  
Huwa l-Isvizzera mifhum fil-qosor.

## IX. Wallis, Jost ta 'Silenen u l-unità ta' l-Isvizzera

Imma Wallis kellu jiġieled ukoll  
Kontra l-poter tal-għaqdiet tal-isqfijiet.  
Għalhekk iffurmaw is-seba 'għaxra tal-Landesrat, Stat  
ċivili ġieles għal żmien twil.  
Anke jekk Jost spiss iċanfar fil-fatt, The  
Voynich jgħidilna li kien Demokratiku.

Imbagħad għandu jiġi nnutat mhux biss fil-mogħdija:  
Imbagħad kien hemm il-ħafna sub-artijiet.  
Iva, minn Ĝinevra sal-Għadira ta' Costanza  
Illum erba' nazzjonijiet jgħaqqu idea kbira,  
Hekk kif Alemanni u t-tliet Rumani Waslu  
fi ftehim ġieles.

Dak li darba kien Raetia u wkoll Burgundy Issa  
Huwa mudell għall-Lega tan-Nazzjonijiet.  
F'Sankt Gallen u hemm f'Basel f52 Jekk tilbes  
il-kasula ta' l-isqof g[al ]mien twil.FN51 U jsir rilevanti biss ftit  
wara, Dak li kien jissejja[ Protestant minn Kalvin.

## Il-perspettiva ironika ta' X. Jost ta' Silenen tal-gwerer tal-Habsburg

L-Isvizzera kienet kapaċi tikseb il-libertà Iżda biss  
permezz ta' ħafna gwerer u katavri.  
Allura hemm widien, lagi u mergħhat, twapet  
aħdar fuq muntanji u Gauen, Jekk Ar, Buchs u  
Thur għall-iskop Il-postijiet normalment jispiċċaw fuq  
Burg u Egg.

Imma tant ismijiet f'pajjiż wieħed isir  
magħruf biss permezz ta' battalja Għax dak li  
jidher lilna bħala kura spa, Jgħaqquad l-istorja, il-  
ġlieda, in-natura.  
Il-Battalja l-Kbira sal-Bieb tal-Heġġi Madankollu,  
kienet dik mill-Ġnien Moor!

Iva, il-Voynich, nistgħu naħsbu Huwa  
bħala stampa Morgarten sigriet.

Huma wkoll test u għerq fl-isplendor,  
Jippuntawna lejn din il-battalja  
Għax anke fil-qasma minn żmien għal żmien Anki l-  
għerq iħobb joqgħod ġieles.

Anki jekk in-nugrufun huwa mingħajr  
stampa, Biżżejjed ta 'dak huma fil-kronaki tad-dinja.  
Kull zokk fil-ġnien globali jagħti xhieda  
għal semispeċi Żvizzera.  
Madankollu, jekk inti spiss fi grupp, Impaled  
ras fjura.

Bil Tschachtlan u ktieb minn Sarnen, That got  
a white paper name Nistgħu fl-  
istemma tal-pjanti ta 'Jost Aqta' l-memorja  
tal-gwerra.  
Kemm kienu importanti l-Habsburgs, Hekk  
humu importanti għall-memorji.

A marginalia hija l-belt ta' Brugg, f8vFN52 Turi l-  
eqdem proprietà ta' Habsburg!FN53 Fejn Albrecht  
darba min-neputi Parricida Inqatel f'Windisch.

U anke b'mod ċar bħala inizjali fit-test Jekk pont  
huwa saħansitra stabbilit bħala kastell. f8vFN54

Il-Ħamsa u Disgħin Reign Chronicles,  
Jiddeskriviha bejn ikoni tal-istemma.  
Iva, Stampi tal-Mewt ta 'Albrecht Habsburg, FN55 Huma  
mhux biss popolari għas-sinjali, Da  
Vinci baqa' wkoll fl-Alpi, U huwa fix-  
xogħol tiegħi.

Iżda l-istil multa ta 'l-arti ta' Sileno,  
Jinfetaħ biss mill-favur ta 'mandrake.  
Dwar King Albrecht bħala troll fqir Float ix-  
xafra tax-xabla ftit pulzieri. f8r Imma naraw  
biss is-siluwett Kun żgur, nirbaħ  
kull bet.

U din hi zgur l-ahjar haga: Habsburg bhala l-gherq  
ta' Isaija Jesse.FN56 Dejjem zokk bhala l-parti  
t'isfel ta' l-gherq, Bhala figura, għandu jkun ukoll  
arma.  
U kull zokk jidher l-aktar bħal torri  
tal-knisja bi knisja.

Habsburg kien għad kellu ħafna x'jirrapporta.  
Elisabeth twaqqaf kunvent tal-Klarissi,  
Bint Agnes titlob lill-Pater Noster hemm Għal  
żewġha li miet żgħir ħafna, ir-Re Stiefnu  
tal-Għadira, il-Platte.

Anke fuq twapet Žvizzeri  
Hija libes is-salib doppju fl-arma tagħha. f8r FN57 U kellu ħafna seħer ukoll!

Kienet ukoll Reġina tal-Ungerija.  
Frederick it-Tielet darba żarha,  
Huwa kien qed ifitdex motivi għall-istemma.

Koenigsfelden l-istudju tal-kitba  
Hadem anke wara li l-Ade Il-  
Habsburgs kellhom jgħidu li  
Bħala l-ors ta' Bern, ħaduhom. f56v Iva, kull  
knijsa kellha ġrajja Din hi  
parabbola biblika.

Sempach jirritorna bħala Semper  
għal f31r Bħal fil-Proverbji tas-Salmi.  
L-istampi enigmati jaħbu l-vjolenza Hekk  
kienu eżattament kif in-nies miżbugħha fir-Rinaxximent.  
Leopold huwa wkoll katavru mandrake  
aħmar, FN58 Bil-vireg hu l-arma l-istess. FN59 f31r

Iva, l-iljun ta' Habsburg b'kuruna blu  
Baqa' l-ikona għal xi komunitajiet.  
U fil-manuskritt Gideon's Fleece f80v Anki dak  
tad-deheb tal-imperatur hu Jekk  
Rainach f16v jew Veltheim f17r, FN60 M'għandux  
jibqa' Habsburg.

Zurich, Lucerne, Zug huma blu u bojod bħal stufi, f89 FN61  
Solothurn, Schwyz jkantaw versi ħomor.  
f88 Wattwil baqa' bla problemi bl-unicorn ta' Iberg, f56r  
Madankollu, inquerdet wara l-lejl ta' qtil ta' Zurich Rapperswil,  
f23r Dan għandu  
zokk ta' tela doppja. FN62

Jekk niskopru l-armi kollha, Hemm  
ħafna mejta fuq it-twapet.  
U hemm nirrispettaw lil  
Jost, Li l-fjuri araldiċi jagħtu faraġ,  
Għax dak li ilu miktub fit-testi Huwa  
wkoll talb għall-oqbraq?

## XI. Jost ta' Silenen u Nikola ta' Flüe

Wara n-Neputi, Nancy kontra Burgundy, Il-Konfederati sabu l-art tagħhom stess Biex jirrifjutaw lil xulxin mill-ġdid it-thassir ta' 'Burgundy kellhom jissikkawha. Wara Freiburg u Solothurn Ma Riedux iħallu l-marka tagħhom fuq l-ibliet

Hekk kif il-ferrovija tar-runner tar-ross Schwyz selvaġġ Il-ħanġira bajda fil-bandalora blu libes Meta l-bonds sabu lil xulxin kompletament, Fil-Patt ta' 'Stans. Iva, kien hemm wisq biex nitkellmu hemmhekk. Fl-aħħar, il-barka biss għenet.

L-eremita Nicholas of Flüe Il-kuntratt imbagħad fuq il-qbiż. FN63 Kulħadd għandu jdur għall-paċi U jisma' l-kmandi ta' Alla! U hekk bil-qawwa mistika tagħha Inbidel tlettak fi tmienja.

Għen ukoll jirbħu l-dispjaċir Hadd ħlief Melchior Russ. Fost in-nies ta' Lucerna kien it-tajjeb, Brother Klaus ta l-vizzju. U m'hemmx għalfejn ngħidu Li għall-paċi kien Silenen.

Anke jekk twil għandu jkun oppost, il-kunjati ta' 'Albin von Hertenstein. Issa Flüe u Jost jagħtu l-iskorta Għan-naħha sagra tal-alleanza eterna. Għax kull kuntratt politiku ta' dak iż-żmien jeħtieg fl-istess ħin l-irduppjar bħala ġurament.

U jalla l-paċi tibqa' fl-art, Imma issa magħkura mal-banda Silenen. Il-Prinċep Isqof Jost għamel żgur li Kull Helvetian għandu l-għeruq fis-subborgi. Mela kun ferħan, Żvizzera, kun lest Issa jibda żmien Voynich tiegħek!

## XII. Il-Profeta Isaija u l-Mandragora

B'Machiavelli kuļhadd kien iblah, Kieba l-mandragola għall-qawwa, Biex iżżejjid is-sħana tal-imħabba tal-mara, Fir-rumanz irrakkomanda l-banjijet termali.

Issa hawn fix-xogħol tal-Isqof Jost Naraw il-mandrakes bħala nani kullimkien.

Huma saħansitra ħlejjaq għerq maġiči, Int ġarrithom miegħek biex tfejjaq. f34 Għalhekk tuberu li mhux sempliċi, Huwa wight sigriet fil-Voynich.  
Biex għerq, zokk, weraq u fjur, ingħaqdu mal-moħħi spiritwali.

Kien l-għerf ta' 'Germanja darba msejjah Alruna, Alraune imbagħad kien għall-Omm il-Kbir, Dan jikkoinċidi mal-kult ta' Cybele, Li spiss saret l-allā tad-dar tal-bliet.  
Mandrakes juru lilhom infushom talent hemmhekk, Bħala allegorija ta' 'belt Helvetian.

Għax hafna għerq fuq l-erbgħha, Huwa buck jew ors bħala animal araldika.FN64 U wkoll l-iljun Siamese, Hawnhekk nagħtu l-isem Kyburg.FN65 Fl-aħħar ta' żewġ nisġiet ta' għeruq twal Wkoll hang żewġ irjus Żvizzeri.

Imbagħad jiffurmaw kunsill  
Kollha Żvizzera wara trasformazzjoni,  
Ukoll fil-kronika ta' 'Melker Russ.  
Dan huwa kif l-riddle tal-ġewż tista' 'tiġi maqsuma!  
Imsemmi Lucerne wara l-Omm il-Kbira Bħala  
Sunnin idub il-butir.

L-Għeruq, l-Ispritu s-Santu u s-Sinjali tal-Qasam Qabbel ma' Isaija.  
Huma magħqudin mill-qrib mal-profeta, Kif jikteb f'diversi postijiet.  
Sfornatament irid jiflaħ Li l-katavri jmorrū bl-għeruq.

Imma żgur jidher sorpriż jekk missier David isir mandragora.

Il-leprechaun jieħu nota qaddisa,  
Imma anke l-martri jsiru mejta.  
Li minn Ĝesse jnissel Alla lilna, It-tuberu  
jagħmlilna kmandament?FN66

Minflok jgħajtu minn żmien għal żmien Huma  
skiet meħlusa mill-art.  
Iva, hawn applikat, murija b'mod iżolat Bħala  
xogħlijiet ta' arti magħquda fid-dinja.  
Inkurunati huma t-tuffieħ u l-lanġas ta'  
Adam Permezz ta' fjuri bħall-għajnejn u l-imħu. FN66

Kieku ma konnied fuq ir-Rhine dakinhar,  
tista' saħansitra tkun extraterrestri.  
Tissejjaħ crest fl-istemma Hemm ukoll  
fjuri bħal brieret tal-ġief.  
Peress li l-bluebell imur tajjeb, il-beritti  
u l-kpiepel tan-nisa huma wkoll tondi.

Skont l-istaġun u l-istaġun tal-modha.  
Ejja naraw il-produzzjoni tal-mandrake.  
Fid-dahar ħdejn il-stufi, ħalli l-  
mixtla ikkulurit jittama.  
Jekk iċ-ċejkknin m'għandhomx borma,  
Huma mlaqqma kmieni.

Biex tagħmel biżżejjed Rumani,FN67  
Mhux l-inqas għal sentimenti patrijotti.  
Mosè kien l-ewwel li għaraf il-libertà meta telaq  
mill-Ēgħiġi għall-art imwiegħda.  
Kull stilla twinkles bħal edelweiss Minbarra  
l-gherq tar-ross aħdar jess,

Picked fil-Milied fil-flurry Snow u ġilda  
Voynich huma bojod.  
Kalendarju solari u lunar Diġà  
daqsxejn kannella, it-trufijiet huma mkissrin, Imma  
fil-fuklar tal-kanun aħmar-blu Il-maids  
tal-ġħawm jisħnu filgħaxija.

## Sequel ġej